

EL HERALDO

Periodico semanal ilustrado

DESTINADO A LA DEFENSA DE LOS INTERESES RURALES E INDUSTRIALES Y A LA DIFUSION DE TODOS LOS CONOCIMIENTOS RELACIONADOS CON LA INDUSTRIA EN GENERAL.—APARECE LOS DOMINGOS

Rivera, Noviembre 4 de 1906

Año I—Núm. 10

NUESTRA HOJA

En virtud de hallarse aún acañalada la dirección de este periódico, la empresa "La Propaganda", bajo cuyos auspicios se edita, suplica disculpa a los lectores, por la falta de noticias relacionadas con asuntos de la localidad, —deficiencia sensible que quedará subsanada una vez se organice el personal de redacción respectivo.

De "La Producción"

De este colega, que acaba de aparecer en Montevideo, bajo los auspicios de la empresa "La Propaganda", reproducimos el siguiente artículo que ocupa sus columnas editoriales:

Nuestra gran exposición

ÉXITO ASEGURADO

Apartamos esta vez la vista del vasto campo que a la propaganda patriótica nos ofrece la rica y nunca bien ponderada campaña del país, para consagrar la atención al torneo ganadero que se celebrará el 11 de Noviembre, próximo, en nuestra gran metrópoli.

La exposición nacional que tendrá por sede Montevideo, reúne la virtud de provocar las más expresas muestras de aprobación en todos los departamentos no existiendo un solo de nuestros hacendados, puede decirse, que no halla experimentado el deseo de que sus productos tengan representación en el hermoso certamen.

Se explica satisfactoriamente esa justa aspiración de nuestros valiosos elementos de trabajo del interior.

Una exposición de la índole de la que va a celebrarse en estas días, tiene grandes proyecciones, en cuanto se refiere al buen nombre actual de nuestras caballerías y al porvenir de las mismas, —a cuya conquista ponen el mayor tesón, el más alto exponente de sus actividades y sus deseos.

En una exposición como la nuestra, adonde van a concurrir los mejores productos de la ganadería nacional; adonde, por tratarse de la capital de la república, asistirá un público numerosísimo; adonde el fallo, acerca de los productos, que sean acreedores a las grandes recompensas, será pronunciado por jurados imparciales, sumamente conocedores de los asuntos que motivarán sus debates; —no cabe duda, que hay interés especial en que todos y cada uno de nuestros caballeros, concurren con sus productos, a justipreciarlos ante la opinión imparcial.

En buena hora acuden todos nuestros hacendados al concurso de la labor nacional; en buena hora, llegan sus aspiraciones nobilísimas a sentir el soplo de las grandes popularidades, cuando esos ventos prestigiosos acarician las cumbres de nuestras lomas y las faldas de nuestras laderas, trayéndoles el eco del himno del trabajo fecundo, de nuestras riquezas territoriales.

Operaciones rurales

El señor Manuel Arispi, ha comprado ayer a un fuerte hacendado del departamento de Colonia el excelente lote de lana proveniente de su establecimiento, al elevado precio de \$ 4.40 los 10 kilos, al barrer. No hay duda que el precio resulta enormemente estimulante.

Comunicaciones recibidas de Dolores, nos informan que ayer fué otorgada por ante el escribano señor José Luis Antuña (hijo), la escritura de venta de una fracción de campo, que la señora Filomena Pagés de Ricard poseía en Colonia Arribe.

Esa fracción se compone de 150 cuadrados, siendo compradores los comerciantes de esta plaza señores Villegas Lino, quienes pagaron a razón de cincuenta y cinco pesos la cuadra.

PLAGAS EN EL PAÍS

LA LANGOSTA.—LA SECA

Los periódicos que nos llegan del interior informan ser cada vez

mayores los perjuicios que está ocasionando la langosta en casi todos los departamentos del país.

El voraz insecto, destruye cuanto encuentra a su paso; las quintas de frutas, los sembrados de cereales y hortícolas desaparecen allí donde se posa el temible acridio. Y cuando no encuentra plantas de donde se saciar su voracidad, despoja de sus hojas a los árboles de los bosques que bordean las orillas de los ríos y los arroyos y pueblan las serranías, ó bien por los campos de los verdes granitales y tréboles, alimento precioso de los ganados.

En ciertas zonas es tan grande la invasión de langostas que resultan casi ineficaces los trabajos emprendidos y seguidos con obstinación por las comisiones respectivas, de extinción.

Y la grave calamidad pesa sobre el país, como uno de los principales factores para su empobrecimiento.

Para combatir tan perjudicial azote, para la obra de destrucción del enemigo común, se hace necesaria la labor de todos.

Comprendiendo así, las comisiones a que nos hemos referido, no se desaniman en su trabajo, no desmayan y exhortan a los vecinos a que participen con ellos en las actividades, y prosigan la obra con perseverancia sin límites.

Lo que se requiere es ánimo, entusiasmo y decisión. Confiamos en que ello no ha de faltar ya que del bien de todos se trata.

Un colega que ve la publicidad en uno de los departamentos del Norte dice que la siega se está ya prolongando en demasía por aquellas regiones, amenazando seriamente la agricultura y la ganadería.

Los campos, ya con escasos pastos, empiezan a agrietarse debido a la falta de lluvias.

Nada halagüeño se presenta este año al porvenir para las dos principales fuentes de riqueza con que cuenta el país.

La Asociación de Ganaderos

UNA IDEA PLASMEBLE

La Asociación de Ganaderos se ocupa en estos momentos de un asunto de verdadera trascendencia para la ganadería nacional, y que merece, por los resultados benéficos que traerá, ser apoyado por todos los hacendados del país.

La Asociación, trata de dirigir a la Cámara una petición solicitando que se promueva un concurso sobre el mejor sistema de marcas y señas para el ganado.

Con esto se pretende buscar el sistema que mejor garantice la propiedad semoviente, al mismo tiempo que se busca, como es natural, encontrar un sistema que una a esos positivos resultados, el de su fácil y sencilla aplicación.

La petición de la Asociación de Ganaderos, ha sido recibida con general aplauso en todo el país.

Por ahora se cuenta con centenares de adhesiones de los hacendados del Norte.

Un ingeniero anónimo publica en la "Zurche Post" de Berna un proyecto verdaderamente juguetesco.

Trátase nada menos que de convertir la Romanhorn en puerto de mar y transformar el lago de Constanza en un fondeadero para los transatlánticos.

Un canal de ocho metros de profundidad entre Rotterdam y el lago de Constanza, permitiría el acceso a Romanhorn, a los buques de 8,000 toneladas con un calado de metros 7.23.

Esta vía gigantesca tendría su "pendiente" al sur de los Alpes por medio de un canal de 0.50 metros de profundidad que uniría el lago de Como con el Pó pasando por Cremona.

El costo sería de 90 a 100 millones de francos, necesitándose además otros 100 a 150 millones de francos para regularizar el curso del Pó más allá de Cremona.

El objeto de este doble proyecto es llevar al corazón de Europa por el túnel de Splügen la mayor parte de las mercancías que vienen de Asia y de Australia por el canal de Suez.

Se calcula que las fuerzas motrices así obtenidas permitirán a Suiza economizar más de un millón de toneladas de carbón por año.

El agua del Rin no bastaría a asegurar la navegación permanente en el canal de Rorschach a Rotterdam así que el autor del proyecto prevé la utilización eventual de los lagos de Neuchâtel y Bienné.

Todos estos proyectos tienen por móvil principal precaverse contra la competencia con que la nueva vía del Simplon amenaza a la red del San Gotardo y a la Europa Central.

Las Inspecciones T. Regionales

PORQUÉ NO SE TRABAJA?

Conteste con lo que hemos sostenido más de una vez desde nuestras columnas respecto de la indiferencia con que se miran en campaña los asuntos relacionados con obras de vitalidad, encontramos en un colega del Carmelo el siguiente suelto comentando la inercia de la Inspección Técnica Regional, respecto del cumplimiento de los deberes que le son cometidos:

"No es posible silenciar el resultado calamitoso que viene produciendo las obras que ejecuta la Inspección Técnica Regional, en los sitios cercanos a nuestro pueblo. Todas ellas comprueban su incoherencia, su inutilidad más bien dicho, y resulta increíble que bajo una dirección técnica se practiquen trabajos de menor solidez y de tan pobres efectos. Cualquier capataz de obras de vitalidad es capaz de ejecutar trabajos superiores a los que vemos realizar en lugares circunvecinos."

Hace poco denunciábamos el mal estado de algunos caminos vecinales y la Inspección, atendidos, dispuso fueran refaccionados, pero los trabajos no se ejecutaron mal, empleando como siempre, rama y tierra en los pantanos existentes, y esta es la hora en que vuelven a recrudecer los lamentos del vecindario, ávido de buenos caminos, ya que no disfrutan de otras prerrogativas municipales.

¿Para qué queremos Inspecciones Técnicas? Para autorizar la voladura de una cruzada de rama y tierra en nuestros caminos, donde no es posible realizar ningún compostructa sin el permiso de los técnicos en barrol que se preocupa esa Inspección cuando de Carmelo no es posible ir fácilmente al Cerro, al Polanco, a Paitirra, a Juan González, a Colonia Arribe, en fin, a ninguna de las secciones inmediatas, por el estado calamitoso en que se encuentran los caminos?

Con más tiempo nos preocuparíamos detenidamente del asunto, en favor de las zonas mencionadas cuyos intereses nos corresponde defender.

Una práctica útil

Hemos leído en una revista ganadera, una costumbre en uso en la Confederación Suiza, muy práctica y muy útil, destinada a evitar de una manera exacta el desarrollo de la riqueza pecuaria en el país.

Cada cinco años, se procede en la Confederación Helvética al inventario de la riqueza ganadera existente en los diversos cantones.

El resultado del censo último acusa un notable adelanto sobre el último que lo precedió, este es, dos de cada cinco años.

Por el se vino a conocer que la república federal suiza extendía entonces tan sólo a 4,346 kilómetros cuadrados, cuenta con 1,497,904 animales, vacunos, acunando un aumento, en cinco años, de 163,000 cabezas.

Hay igualmente un aumento apreciable en el número de ganado caballar.

La tan útil práctica a que hemos hecho referencia en las líneas precedentes debiera ser limitada en todos los países que como en el nuestro es la ganadería, hoy por hoy, nuestra principal fuente de recursos.

De Tacuarembó

BUENAS NOTICIAS

Por comunicaciones recibidas de este departamento, sabemos que el estado actual de los campos es inmejorable.

Con la abundancia de agua de estos días, que ha venido a pedir de boca, los pastos vienen muy bien, y los hacendados se muestran satisfechos a pesar de las inmensas mangas de langostas que existen hoy por todas partes.

No es mucho entusiasmo por las tareas de siega a la que ya han dado principio algunos vecinos. El afán de trabajo se hace sentir por todas partes.

En cuanto a las majadas, su estado en general es inmejorable, y el procreo abundante y selecto. Lo mismo podemos decir de los vacunos los cuales empiezan a engordar rápidamente.

Nueva agencia bancaria

El Directorio del Banco de la República ha concedido la facultad de establecer una agencia Nueva y Helvecia, la que será atendida, un día a la semana por el jefe de la sucursal establecida en el Rosario, señor Emilio Armand Ugón.

Dice el consejo del departamento de Colonia que eso es demostración de los buenos propósitos que persiste que aquella institución nacional de crédito, facilitando las transacciones y que da la medida del adelanto e importancia a que ha llegado la Colonia Suiza, uno de los primeros centros agrícolas existentes en el país.

Sociedad de fomento de Trinita y Trés

Sábese que la Directiva de esta Sociedad ha recibido avisos de los principales caballeros del país, de que, por intermedio de sus comisionados, remitirán selectos lotes de ganados entre los que vendrán reproductores de las distintas razas ganaderas, para venderse en la Feria que se ha de celebrar aquí en los días 28, 29 y 30 del próximo mes de Noviembre.

Prepárese pues, los hacendados para la adquisición de esos ejemplares que vienen a mejorar notablemente sus haciendas.

SOCIEDAD

CHARLA PARA COSYUQUES—

Muchas tonterías se han escrito y mucho se ha dicho, sobre la mejor manera de retener el cariño del esposo; pero la verdadera solución del problema reside dentro de la mujer misma y por lo tanto en el seno de su hogar. Varias veces se ha filosofado al respecto, y de ello se ha podido deducir lo siguiente: Que la mujer mantenga sus gastos dentro de los medios de que dispone el marido, que haga su hogar confortable y atractivo para que así sea un sitio de soñoliento para por éste, que de púes de las rutinas fatigosas del día, quiere encontrar algún que le aliente con esa elar frase de "cariño matrimonial".

La mujer debe completar el hogar con sus encantos femeninos, pero no con este ésto, en posesión de lujo y empereñamiento, en su casa bien ordenada, cuidar sus hijos, sus animales, requerir, y luego la consideración que a su temperamento le debe de ser de la temperancia en la integridad de su hogar, por cuanto para el hombre casado la esposa no es la esclava sino la compañera que le da compañía, la paz a la alegría (según la suerte).

Los encantos físicos, solo sirven para retener pasajeramente el cariño del hombre; pero la más bella y mejor ataviada de una mujer, es bien pronto cuando se ha perdido su convicción, que se haya más y más adueñando en ella que su belleza y su indumentaria.

LAS MUJERES Y LO QUE DEBEN SER—

Las mujeres deben ser como el

espejo, porque dice siempre la verdad, pero no deben ser como él, porque no todas las verdades se pueden decir.

Deben ser como el vidrio, que no encubre nada de lo que tiene dentro, pero no deben ser como él, porque es muy frágil.

Deben ser como los globos que suben al cielo; pero no deben ser como ellos, porque no se les puede dar dirección.

Deben ser como la arena que su suel y fina, pero no deben parecerse a ella, porque no puede servir de base para edificios durables.

Deben ser como las ostras, porque sirven para guardar los secretos; pero no deben ser como las ostras que andan en lengua de todo el mundo.

Deben ser como el vino, que es un lleno de espíritu; pero no deben parecerse a él, porque trastorna el juicio de las gentes.

Deben ser como el sol, porque tiene muchas.

Deben parecerse a la luna, porque es la compañera inseparable de la tierra, pero no deben parecerse a ella porque tiene muchas caras.

Deben cultivar la lectura, porque recrea el espíritu, pero no deben cultivar la novela, porque leen malas novelas que las hacen perder el gusto y las estragan los tuabres.

En los trigos

Eugenia aparecía entre el mar de espigas doradas corriendo de uno a otro lado, veloz e inquieta como el cultivo de los patios montes, perseguida de Isabel su compañera de juegos y travessuras.

—Párate Eugenia, —no seas tan tímida; déjame descansar un rato, le gritaba Isabel.

La hermosa cabeza de Eugenia aparecía y volvía a ocultarse en el trigo, y su risita nerviosa se desgranaba en notas de eco melódico como el rumor de un hilo de agua al caer desde lo alto en una fuente dormida.

—Sígueme, cobarde, decía Eugenia, si sabes lo que eres, pues iba ya, casi sin aliento.

—¡Porfíndale! era una loquilla, una... y aquí iba, un molin de desprecio, cambiando el tono de la voz.

Un acceso de pasajería indignación nubló sus hermosos ojos de color de cielo, y se detuvo de pronto, secándose el sudor con el dorso de la mano. Eugenia seguía bostando los trigos maduros, creyendo quejándose bajo sus pies. (Tanrida de cansancio y advirtiéndole que Isabel no la seguía, volvió a hacer ella. Esta fingía no verla y fué a sentarse junto al granero, sobre un montón de heno, y desabrochándose el jubón sacó del seno seis huevos de ratonera, poniéndolos sobre el delantal.

—No me oyes Isabel, eres una vagabunda; no me importa de tí— Y diciendo esto se dirigió hacia donde estaba la carretilla de mar no inclinada bajo el peso del feno. Se sentó a horcajadas, sobre ella dando la espalda a su amiga.

Estaban resentidas, mutuamente agravadas, por una adorable puerilidad; con esos enojos de los que no saben odiar porqué el odio no puede tener cabida en sus almas blancas como pañales. Los pesares de la vida se sacaban como terminan los enojos de los niños. En alarzos y protestas de cariño duradero.

En el caso de Eugenia é Isabel, no podía haber diferencia. No querían de manera extrañada, como si el mismo techo las cubiera, como si partiesen el mismo pan.

Por eso ambas con la cabeza doblada sobre el pecho y el corazón oprimido se esperaban con impaciencia, con días tristes, mirándose de hito en hito, a punto de romper a llorar.

Las dos eran buenas, pero Eugenia, la mayor, tenía más seriedad, era de genio más vivo. Isabel, por el contrario, suelta. Así fue que no pudo menos de romper el silencio, diciéndole a su compañera:

—Te he hecho mal, Eugenia! (¡Isabel! No sabes que yo siempre te he hecho mal!)

Eugenia que estaba a punto de hablar se levantó y fué a su cu-

cuero con los brazos abiertos. Se besaron y bebieron sus lágrimas. —Lo ves, —dijo Eugenia, —so-

mos amigas, no riñamos más ¡eh! Con el delantal enjugó en el rostro de Isabel una lágrima que parecía petrificada en el hoyuelo de sus mejillas.

—Ven a casa, —continuó Eugenia, —que te mostraré el vestido de Compañión que llevaré el domingo. ¿Me queda tan bien?

—De veras, Eugenia?

—Ven a casa, como si te temiesen que el aire se llevase sus palabras. Caminaban juntas abrazadas a la cintura, unidas las cabezas angelicales.

—Ven a casa, —continuó Eugenia, —que te mostraré el vestido de Compañión que llevaré el domingo. ¿Me queda tan bien?

—De veras, Eugenia?

—Ven a casa, como si te temiesen que el aire se llevase sus palabras. Caminaban juntas abrazadas a la cintura, unidas las cabezas angelicales.

Se acercaban pausadamente hacia el hogar. Es el atardecer... El sol ardiente, rojo como una brasa se acerca al ocaso.

El horizonte semeja una barra de hierro candente. En el campo reverdecen resplandores sangrientos.

El verano es bochorno. Cuando llegaron al hogar el sol se había ocultado. Sobre la granilla olorosa y sobre los trigos maduros, resbalaban las fosforescencias de las luciérnagas como una inmensa diadema de fulgores!

—César E. Díaz Delgado.

La Feria de Arroyo Grande

SU REALIZACIÓN

Hoy tiene lugar en Arroyo Grande de la feria ganadera que han venido preparando los señores Rafael D. Menéndez y Carlos Larriera.

El número de hacendados que ha solicitado locales para concurrir a ese torneo, es muy respetable, por lo cual promete resultar todo un éxito.

La feria de la referencia ha despertado positivo interés entre los hacendados de Soriano, Colonia, San José, Rio Negro y Flores.

En Entre Ríos

LA LANGOSTA

Un diario de la provincia de Entre Ríos en la República Argentina, narra en la forma que sigue, la inmensa invasión de la langosta que se ha producido en aquella zona.

Tiene la palabra el colega.

"La langosta, dicen, nos tiene atidos, la manga abarca una extensión de mil quinientos leguas, sin exageración, abarca Diamante, Villaguay, Concepción del Uruguay, Colón y todo el departamento de Concordia.

Por ahora los perjuicios no son muchos; solo algunas plantaciones de maíz que estaban desarrollándose han sufrido seriamente. A los lirios y trigos no ha alcanzado el perjuicio. Pero es, por ahora. Hay que temblar pensando en la safoina, que será inevitable, desde que el acridio viene deovando.

El gobierno provincial ha tomado medidas rápidas y con buen éxito, tendientes a ammorar los perjuicios de que todos nos vemos amenazados. Varias comisiones recorren los distritos comprando la langosta a razón de 20 centavos los 35 kilos.

Todo el mundo ayuda y se preocupa de la cosa, pues resulta fácil justar el motivo bichito.

La cosa es, por ejemplo, por la noche, tiene al despertar alar, mecido, el acridio, a esto, se lo saca de debajo, a esto, se lo saca de un poco y la langosta medio aforrada de eso en gran cantidad a las esteras. Luego no crea a grandes fajas y no guardi para vender al gobierno que la paga bien y religiosamente.

En mi terreno conservo ahora unas 3 toneladas, de las que compro y las que yo junto para luego hacer la venta en globo."

El día de los muertos

El pueblo y la Iglesia solemnizaron el día del corrieu l'is «conmemoración de los fieles difuntos».

El mes de Noviembre que, en la historia de los dioses se dedicaba a Diana, empieza con la festividad de todos los santos, siendo su segundo día destinado al recuerdo de los muertos, a los que hicieron el tránsito por la vida llevados por un corriente, ya navegando en lagos de delicias, ó bien buscando el mar de las dudas, decepciones y dolores para, al fin, al llegar al final de la etapa que el destino se les había asignado, descansar en paz.

El prodigio y el avaro, el potentado y el menesteroso, el feliz como el desgraciado, rinden al fin el tributo a la tierra, cumpliendo con las leyes naturales al pasar por la última amargura de la vida: el espectáculo de la muerte.

¡Todos van a reposar en la tumba helada en que se olvida y donde de todos son olvidados!

Es inherente a la condición humana, al ver que la muerte nos arrebató un ser querido, pensar que uno podrá resistir el dolor; pero el tiempo transcurrió lo que es un principio fue desesperación horrible, empieza por atenuarse en un sentimiento menos vivo, no tan mortificante, hasta que no resta del que nos abandonó sino un dulce y melancólico recuerdo que la mente evoca en horas tristes y nostálgicas.

La despreocupación de los tiempos actuales, hace más mundana la solemnización del día. Es indudable que aquella mala la sencillez de costumbres aún no lejanas.

Pero si hoy no se exteriorizan tanto, como antes, los sentimientos de aflicción y de dolor que se experimentan ante la desaparición de los seres, ¿qué de nuestra alma, que se aleja de nosotros para siempre; no por ello se floran menos el corazón siempre es el mismo y la ternura encuentra asilo en todos los pechos.

Así es que, desde el soberbio campamento de suntuosa catedral hasta en la vieja torre medio arruinada que descuellan sobre la ciudad de pueblocillo, doblan lúgubremente las campanas desde la víspera del día de finados.

Doblaban sí, por aquellos que después de romper con los lazos que a la tierra los unían, de desprenderse de aficiones de familia, de amor, de interés... han emprendido el último viaje rumbo a lo desconocido.

En las ciudades populosas, donde de la lucha por la vida ocupa todos los momentos, pasa puede decirse que inadvertido el clamor de los funerales broncos; pero en la vieja y casi solitaria iglesia en que descuellan la torre que se asemeja a un montón de ruinas profanadas por la furia de las tempestades, tienen honda poesía, parece que más misterio, los tañidos de las campanas, cuyas vibraciones, después de salvar el perímetro del templo, se extienden, se prolongan sobre los campos orosos y áridos, ya poblados de injuriosa vegetación.

Y los sonidos destinados al recuerdo de los que fueron llegan a los monumentos que, muchas ocasiones, erige la soberbia del hombre en las necrópolis.

Pero también se detienen en las humildes tumbas donde crecen la hiedra y las ortigas, la rústica salvia y las humildes margaritas de los campos. — A. E. B.

Montevideo, Noviembre de 1906

Comercio

Montevideo, Noviembre 3 de 1906

MERCADO DE LANA

La situación de este mercado, no ha variado, puesto que la incertidumbre continúa, debido a que los compradores se limitan por el momento, a observar la clase y rendimiento del artículo que llega a la plaza.

Se han efectuado algunas operaciones en clases finas de merinos procedentes, habiéndose pagado de \$ 4.40 a 4.60 por los 10 kilos vellón.

MERCADO DE CEREALES

Trigo.—Los negocios en este mercado, fueron poco activos en la presente semana, debido a que los molineros, se surtieron oportunamente para llenar sus necesidades. Se pagó de \$ 4.00 a \$ 4.45 por los 100 kilos con bolsa, según clase.

Maiz.—El mercado demostró regular actividad, haciéndose por mayor y menor. Por amarillos se pagó de \$ 3.20 a 3.25; por blancos de \$ 3.35 y por cuarenta y cinco de \$ 3.50, por los 100 kilos con bolsa.

Lana—Mercado encamado. Se pagó por clase superior para consumo y exportación de \$ 4.10 a 4.15 por los 100 kilos con bolsa, base a por ciento.

Uru—Se vende por los 10 kilos: especial de \$ 0.77 a 0.78; extra 0.71 a 0.72; primera 0.67 a 0.68; segunda 0.53 a 0.57; de maiz 0.65 a 0.65.

Afrecho—Se cotiza a \$ 1.60 por los 100 kilos.

Afrechillo—Vale \$ 1.60 los 100 kilos.

Grana—Se vende de \$ 1.95 a 2.00 los 100 kilos.

Galango—Se cotiza a \$ 2.20 por cada 100 kilos.

Alfalfa—Se vende como sigue: buena y buena de \$ 2.70 a 2.80; regular 2.30 a 2.40; media 1.70 a 1.80 los 100 kilos.

Pasto—Vale por los 100 kilos: de cubilla y bañado 1.00 a 1.10; de primavera de 1.60 a 1.65; de trigo paja blanca, enfiada, 0.80 a 0.85.

FRUTOS DE BARRACA

Cueros vacunos secos—Con mercado regularmente animado, pero con precios con tendencia floja, se cotizaron los de matadero y campo superiores de \$ 4.30 a 4.35; buenas 4.20 a 4.25; de campo regulares de 4.00 a 4.10; inferiores 3.90 a 3.80.

Cueros vacunos salados—Mercado inactivo y precios flojos. Cotizamos los de novillo de 28 kilos arriba de \$ 5.90 a 6.00 cada uno; los de vaca de 18 id de 4.90 a 5.00 y los de terneros de \$ 3.80 a 3.90.

Cueros laneros—Mercado con regular demanda. Las pieles de estación de 1/2 lana arriba, se han vendido de \$ 0.365 a 0.375 el kilo; pelados 0.320 a 0.330, mal desechos y chicos de \$ 0.070 a 0.075.

Cueros de pollo—Firmes y demanda activa. Los años se venden de \$ 3.90 a 4.00 los 10 kilos; mal desechos 1.80 a 1.90 id. id. y los potros salados de \$ 1.90 a 2.00 cada uno.

Cerda—Floja y poco solicitada. La buena mezcla del interior se vende de \$ 4.50 a 4.55 por los 10 kilos peso neto y la de vaca de \$ 4.20 a 4.25 id. id.

Piel—Vale la regular de \$ 3.20 a 3.40 el kilo.

EXPORTACIÓN DE LANA

Desde el 1.º de Octubre de 1905 al 30 de Setiembre de 1906 se han embarcado para los puertos de la República Argentina 430.118 fardos de lana y por Montevideo 74.538 id. formando un total de 504.754 fardos.

Los exportados desde Octubre 1.º de 1904 a Setiembre 30 de 1905 fue 427.783 fardos desde la República Argentina y 67.073 id. desde Montevideo.

GANADO EN LA TABLADA

Los precios de los ganados no han sufrido variación, comparados con la de la semana pasada.

En el corral de la semana actual se pagaron los siguientes:

Bueyes—Especiales de \$ 34 a 36; gordos 28 a 30; regulares 26 a 28.

Norritos—Mezistas especiales 28 a 30; gordos y de buen peso 26 a 28; carne gorda 23 a 25.

Vacas—Mezistas especiales 21 a 23; gordas y de buen peso 19 a 21; carne gorda 16 a 18.

Novillos cortitos—Especiales 24 a 26; carne gorda y de buen peso 18 a 20.

Vacas criollas—Especiales 17 a 19; gordas y de buen peso 15 a 17; carne gorda 12 a 14.

Terneros—Especiales 8 a 9; regulares 5 a 6.

PRODUCTOS GANADEROS IMPORTADOS

Cotizamos como sigue:

Cueros vacunos secos—Por los 10 kilos: fronterizos buen conjunto, sin garrapa de \$ 4.25 a 4.35; id. con alguna garrapa 4.05 a 4.15; id. con recargo de garrapa 3.75 a 3.85; lotes de Laito Uruguay buen conjunto 4.30 a 4.40; interiores a regulares 3.90 a 4.10; Entre Ríos buenos con pocos becerros 4.60 a 4.65; regulares 4.20 a 4.40; Corrientes buen conjunto sin becerro a 4.10 a 4.25; Paraguaray regulares 3.90 a 4.10 a 4.35; inferiores buen conjunto 3.90 a 4.00; Cuyabán a buenos lotes 4.60 a 4.70; interiores 4.40 a 4.50.

Cueros laneros—El kilo: brasileños, fronterizos buen conjunto, 3.50 a 0.30; Uruguayanos lotes bien cuidados 0.340 a 0.350; lotes inferiores 0.325 a 0.335.

Cerda—Los 10 kilos: clase superior 4.00 a 4.50; vaca \$ 4.30. Todos los precios son despachado.

EVOLUCIÓN COMERCIAL

—Don Pablo Reiss, ha contratado vender a Don Juan Antonio Beiss, el «Almacén Agrícola», sito en Montevideo calle 25 de Mayo N.º 453.

—La firma Pérez y Arceles, que en los ramos de almacén, tienda y otros anexos giraba en Pedernales, departamento de Tacuarembó, ha sido disuelta, haciéndose cargo del activo y pasivo, el socio Don Faustino Pérez.

—Los señores Antonio Iglesias, Dionisio Rodríguez y Luis Mazzari, participan que han resuelto refundir en una sola casa de comercio, las panaderías que giran en Montevideo con la denominación de «Torre Eiffel» y «Helios».

—La firma Pedro Salvo Ha. que giraba en Montevideo en el ramo de «Barraca de carros» ha sido disuelta, haciéndose cargo del activo y pasivo, el socio Pedro Salvo.

—El señor José García, ha vendido a Don Hector Augusto Páido, el almacén que tiene establecido en Montevideo calle Reducto N.º 102.

—Don Camilo Gómez ha contratado vender a Don Pedro Muzzetti, el puesto de verdura y carbón, que tiene establecido en Montevideo, calle Madrid número 95.

—La firma Matías González y Compañía, que giraba en Montevideo en el ramo de farmacia, ha sido disuelta, haciéndose cargo del activo y pasivo el socio don José María Suárez.

—La firma Suárez y Martínez que giraba en Montevideo en el ramo de restaurant, ha sido disuelta, haciéndose cargo del activo y pasivo, el socio don Antonio Suárez.

Nuestros productos en el exterior

Por telégrafo, se han recibido las siguientes informaciones, respecto de la cotización de los diversos productos del país, en Europa y Norte América.

LANAS

Amberes—El peinado tipo B se cotizó a francos 50.00 para Diciembre y 52.00 para Marzo.

Roubaix—La lana peinada tipe unique se cotizó a francos 5.85 para Diciembre y a francos 5.42 1/2 para Marzo.

Havre—La lana sucia del Río de la Plata de 39 onzas de rendimiento, se cotizó a francos 2 para Diciembre y a 1.78 para Marzo.

Buenos Aires—Los paños de lana se vendieron a francos 2.40 para Diciembre y a francos 2.24 para Marzo.

CUEROS VACUNOS Y LANAS

Londres—Los cueros vacunos secos se cotizaron a 8 1/4 peniques la libra y los salados de saladero a 7 peniques.

Liverpool—Las pieles laneras, merinas de matadero de 1.00 a 1.20 libras de peso en docena, se vendieron a 7 1/4 peniques la libra.

Burdeos—Los cueros vacunos salados de saladero, se cotizaron a 68.50 francos los 50 kilos y a 65 francos los de matadero.

Havre—Los cueros de bueyes, secos, de primera calidad, clasificados con el 16 onzas de desecho, se vendieron a 118 francos los 50 kilos y a 87 francos los de clase inferior.

SEBO DE SALADERO

Burdeos—El sebo de saladero del Río de la Plata, se vendió a 70 francos los 100 kilos.

ASTAS

Havre—Las astas posadas de bueyes, se venden a 50 francos el ciento.

BUENOS Y GENIAS

Liverpool—Los buenos del Río de la Plata por cargamento, se venderán a £ 4.10 la tonelada, y la ceniza entrega sobre 70 onzas a £ 2.95.

TRIGO

Hamburg—Marcos 137 los 1000 kilos.

Berlin—Marcos 177.50 la tonelada, a entregar en Diciembre.

Budapest—A entregar en Noviembre 14.53 coronas los 100 kilos.

París—A entregar de Enero a Abril, francos 23.35 el hectómetro.

Amberes—Francos 17 los 100 kilos.

Liverpool—A entregar en Diciembre 6 chelines 5 1/8 peniques; para Marzo 6 chelines 5 1/2 peniques.

Chicago—A entregar en Diciembre 77 1/2 centavos.

Nueva York—A entregar en Diciembre 81 1/2 centavos por bushel; para Mayo 83 1/2.

MAIZ

Hamburg—Marcos 92.50 la tonelada.

Liverpool—A entregar en Diciembre 4 chelines 4 1/4 peniques.

Nueva York—A entregar en Diciembre 52 1/4 centavos por bushel; para Mayo 54.

Chicago—Para Diciembre 42 1/2 centavos; para Enero 43 3/8.

LINO

Hamburg—Marcos 215 los 1000 kilos.

AVENA

Chicago—A entregar en Diciembre 34 centavos.

Nueva York—Centavos 37 1/2; 33 y 33 1/2.

CANCHA

Londres—Los carneros congelados se vendieron a 2 chelines 2 1/2 peniques por stone de 8 libras.

La carne vacuna congelada se

vendió a 2 chelines 1 1/2 peniques por stone de 8 libras; los cuartos de 8 libras y los cuartos de 4 libras a 1 chelin 8 1/2 peniques por stone de 8 libras.

QUESOS

Hamburg—Los rollos de quebracho se vendieron a 75 marcos 1000 kilos al contado y a 77 marcos a plazo.

El extracto de quebracho se cotizó a 28 marcos al contado y a 29 a plazo.

MERCADO DE PETRÓLEO

Londres—El petróleo se vendió a 16 1/10 peniques el galón.

Liverpool—El petróleo se vendió a 6 3/8 peniques el galón.

El porvenir del plátano

UNA ALIMENTACIÓN CONVENIENTE

En los Estados Unidos se llevan a cabo varios trabajos para sustituir la harina de trigo por la de plátano. Aseguran los agricultores norteamericanos que el plátano es el producto del porvenir, en las tierras calientes bajas, del mismo clima favorable a la caña de azúcar. Cien años atrás, Humboldt se anticipó a los consejos y recomendaciones que actualmente se dan en los Estados Unidos.

Llamóse a este sabio la atención la potencia productora del plátano en relación con el trigo. Un terreno de buena calidad que produce en determinada extensión 800 kilogramos de trigo, da en la misma, la inabarcable cantidad de 160.000 kilogramos de plátano.

Pero para conocer cuanto más alimento puede dar el cultivo del plátano que el trigo en un mismo espacio de terreno, debe calcularse la masa de sustancia vegetal necesaria para alimentar a un individuo adulto. Según este principio, hallamos que en país eminentemente fértil, media hectárea de tierra plantada de plátanos da la gran especie plátano Arón puede alimentar más de 50 individuos; al paso que en Europa la misma extensión de terreno no da al año más que 576 kilogramos de harina de trigo, cantidad que no basta para el alimento de dos individuos; por esto, lo que más admira al europeo que llega a la zona tórrida, es la poquísima extensión de los terrenos cultivados alrededor de una ciudad habitada por una numerosa familia.

La facilidad con que el plátano renace de sus propias raíces le da una extraordinaria ventaja sobre los árboles frutales y aun sobre el pan, que durante ocho meses está cargado de frutos harinosos. Un plantío de plátanos se renueva en el espacio de algunos meses.

La aptitud de los indios de las tierras calientes en toda la América latina es atribuida a los plátanos, y a su vez se ha atribuido a la cultura de este árbol para destruir los plátanos y obligar así a trabajar a los consumidores de este fruto. El mismo Humboldt calcula en el terreno útil que tiene México 5.000.000 de hectáreas, que a razón de 100.000 kilogramos de plátano, rendirían 500.000.000 de toneladas de dicho fruto, capaces de alimentar a 250 millones de habitantes.

El alimento anual del plátano fuese para un individuo, es según Humboldt, 2.130 kilogramos de frutos, pero esta cantidad puede reducirse; basta para ello consumir únicamente la harina de plátano, una onza de cultivo que tiene México 5.000.000 de hectáreas, que a razón de 100.000 kilogramos de plátano, rendirían 500.000.000 de toneladas de dicho fruto, capaces de alimentar a 250 millones de habitantes.

Para tomar la harina de dicho fruto, basta cortarlo al sol a la cascara y ponerlo al agua, para extraer una vez seco la parte dura que se pone en un molino y se tiene la harina en polvo. En los Estados Unidos se está tratando de obtener la harina pura, lo que es probable se consiga dentro de poco tiempo.

Por cable eléctrico

DELICIAS TELEGRÁFICAS

Expagando en el servicio telegráfico que reinan desde Europa, se encuentran algunas graves noticias que merecen ser reproducidas a fin de hacer más extensa su difusión.

Encomendados.

Las autoridades de Birmingham establecieron demanda contra la compañía «Electric Plate Metal Company» por haber puesto en venta un pan de azúcar en forma de pan de azúcar, con el fin de hacer más extensa su difusión.

En China se efectuaron grandes maniobras militares. El coronel 39 (36) hombres armados con fusiles y cañones sistema moderno, 6 instructores de la escuela de guerra en el estado de desorganización, procedentes de la República Argentina.

La noticia es seria para los esmagados los graves y rubios indios que se ven obligados a prepararse del gran doble, ya sea en busca a la milanesa, ó bien a acríola como por acá lo yantamos los más.

Ciertamente es grave la noticia y más lo sería si no estuviera atenuada por la interesante información que se tramite en seguida, por la que venimos en conocimiento de los siguientes:

«De Ginebra (Francia) informan que llegaron a Juan-les-Pins la duquesa Elena de Sajonia y la princesa María (marchada de Borbon)». Los lectores podrán decir que las dos noticias precedentes no tienen relación la una con la otra; pero no se averdará a afirmar tal cosa cuando sepan que los habitantes de los Juncos están muy impresionados y que los señores de los señores, ante los numerosos saqueos y asesinatos cometidos últimamente en la capital federal.

Por lo demás, es sabido que Guillermo de Alemania asistió a las últimas maniobras efectuadas por un cuerpo del ejército imperial, durante las cuales le fué comunicado que el alcalde de Koepnick... pero después de haber leído el telegrama «Berlín».—El alcalde de Koepnick presentó dimisión en vista de los ataques de la prensa humorística y las cartas anónimas que le enviaban los bromistas, como motivo del suceso de que fué víctima recientemente.

Por lo visto los graves alemanes tienen mucha afición a las bromas pícaras. ¿Pues poco graciosos que fué lo ocurrido al digno alcalde de ver «evaporarse» a su vista y paciencia los fondos contados a su honorario y por añadidura ser preso por el mismo caso andá y por su orden remitido a Berlín guardado por dos soldados...

Pero pueden tranquilizarse los vecinos de Koepnick y nuestros lectores: el Consejo Municipal no aceptó la renuncia y concedió al alcalde un voto de confianza. Con lo que el pobre hombre quedó satisfecho. Más vale así.

En Rusia sigue todo tan tranquilo. Apenas si estallan tres ó cuatro docenas de bombas por semana, destripando a policianos y transeúntes.

Del mismo país comunican que la unión de los «Viejos Creyentes», ha recibido suena al adhiestros. ¿Qué tan ustedes enterados.

No menos interesante es la información relacionada con las «Memorias» que ha publicado el príncipe de Hohenlohe en las que, al referirse al hombre público francés Mr. Jules Grevy, dice que cuando visitó al ex-Presidente de la gran República, éste estaba entreteniéndose en la grata ocupación de escarbar con una espátula con el dedo índice y luego lo introducía en la nariz, mientras hablaba en términos muy razonables de la situación política de Francia. ¡Interesantísimo!

«Mientras el gobierno de España anda a las vueltas con el obispo de Tuy y otros mitrados, las cigarreras de Madrid mataron sus ocos, de las fábricas y cuánto encontraron por delante. Después los anglos se sometieron a la autoridad, ¡Pobrecitos!»

«La reina de Italia hizo una visita al hospital civil de Racconico. Y luego dicen que el telégrafo no presta importantes servicios: con sus interesantes informaciones, ¿Pobrecitos!»

«El sultan de Turquía no permite que los periodistas anuncien la enfermedad ó la muerte de cualquier persona a fin de no impresionarse. El dulce Abdul Hamid, el tierno mazarinero de los armenios no quiere saber de ilusiones, no desea oír hablar de ilusiones, ni aún de las propias.

Además, los cuosores olomanos poseídos de gran celo, prohiben bajo las severas penas a los diarios que impriman la palabra «sable», que en turco se escribe lo mismo que «avenida», pues como el sultan sufre de la vejiga, no es permitido evocar, en su imperio, las enfermedades relacionadas con el órgano que tiene afectado el príncipe de los creyentes. ¡Y pensar en que lo lleva la trampa!

«En una ciudad de Norte América se está volviendo de negros intentando la representación de una picaresca, apedreando las ventanillas del coliseo, lo que ocasionó gran pánico en el público.

Resultado que audió la policía y apaleó unos vatos negros. Como de negros al fin, que terminaron en cambalio con mucha dala, a base de tungsteno de sus alabes.

«En China se efectuaron grandes maniobras militares. El coronel 39 (36) hombres armados con fusiles y cañones sistema moderno, 6 instructores de la escuela de guerra en el estado de desorganización, procedentes de la República Argentina.

¡Y el general Treb-Liang. Los chinitos se preparan, no hay duda. Contra quien, no es difícil suponerlo.

Y acabemos por hoy, con esta pou-pourri de noticias interesantes. —Eldictio.

Notas montevidneas

Resumen de la vida—Expositiva

No parece sino que en Montevideo hay un deseno casi general de reemplazar a la existencia. No nos explicamos ese poco amor a la vida aquí donde recién se despierta la fiebre del trabajo, se inicia una era de actividad y se vislumbra cerca de los albores de mejores días.

No nos surten estas manifestaciones la serie de incidentes sangrientos ocurridos en el año, en los que fueron protagonistas, precisamente, quienes por su condición social é intelectual, deberían tener más apego a la existencia, otra noticia más alta de la vida.

La vida, triste ó alegre, placentera ó dolorosa, misera ó abundante, es eterna, siempre de vida viviros en ella, en forma, evolucionando siempre, con variaciones continuas. Es muy poco eso de aplicar al medio, de reducir al ambiente, de encuadrar en un solo y reducido marco topográfico, estrechamente limitado, la amplitud de las pasiones por que se muere, la grandiosidad de la virtud porque se batalla, lo inmenso del vicio por que se sucumben.

Lo que aquí, dentro de nuestro convencionalismo social, en el círculo de nuestras costumbres, puede ser una falta, más allá, pasando las fronteras de las susceptibilidades, puede no serla.

Aquí, en Montevideo, todo se mueve dentro de la sociedad, encerrado en la campana neumática del medio, justo es, por eso, que se sienta un voto de confianza. Con lo que el pobre hombre quedó satisfecho. Más vale así.

En Rusia sigue todo tan tranquilo. Apenas si estallan tres ó cuatro docenas de bombas por semana, destripando a policianos y transeúntes.

Del mismo país comunican que la unión de los «Viejos Creyentes», ha recibido suena al adhiestros. ¿Qué tan ustedes enterados.

No menos interesante es la información relacionada con las «Memorias» que ha publicado el príncipe de Hohenlohe en las que, al referirse al hombre público francés Mr. Jules Grevy, dice que cuando visitó al ex-Presidente de la gran República, éste estaba entreteniéndose en la grata ocupación de escarbar con una espátula con el dedo índice y luego lo introducía en la nariz, mientras hablaba en términos muy razonables de la situación política de Francia. ¡Interesantísimo!

«Mientras el gobierno de España anda a las vueltas con el obispo de Tuy y otros mitrados, las cigarreras de Madrid mataron sus ocos, de las fábricas y cuánto encontraron por delante. Después los anglos se sometieron a la autoridad, ¡Pobrecitos!»

«La reina de Italia hizo una visita al hospital civil de Racconico. Y luego dicen que el telégrafo no presta importantes servicios: con sus interesantes informaciones, ¿Pobrecitos!»

«El sultan de Turquía no permite que los periodistas anuncien la enfermedad ó la muerte de cualquier persona a fin de no impresionarse. El dulce Abdul Hamid, el tierno mazarinero de los armenios no quiere saber de ilusiones, no desea oír hablar de ilusiones, ni aún de las propias.

Además, los cuosores olomanos poseídos de gran celo, prohiben bajo las severas penas a los diarios que impriman la palabra «sable», que en turco se escribe lo mismo que «avenida», pues como el sultan sufre de la vejiga, no es permitido evocar, en su imperio, las enfermedades relacionadas con el órgano que tiene afectado el príncipe de los creyentes. ¡Y pensar en que lo lleva la trampa!

«En una ciudad de Norte América se está volviendo de negros intentando la representación de una picaresca, apedreando las ventanillas del coliseo, lo que ocasionó gran pánico en el público.

Resultado que audió la policía y apaleó unos vatos negros. Como de negros al fin, que terminaron en cambalio con mucha dala, a base de tungsteno de sus alabes.

«En China se efectuaron grandes maniobras militares. El coronel 39 (36) hombres armados con fusiles y cañones sistema moderno, 6 instructores de la escuela de guerra en el estado de desorganización, procedentes de la República Argentina.

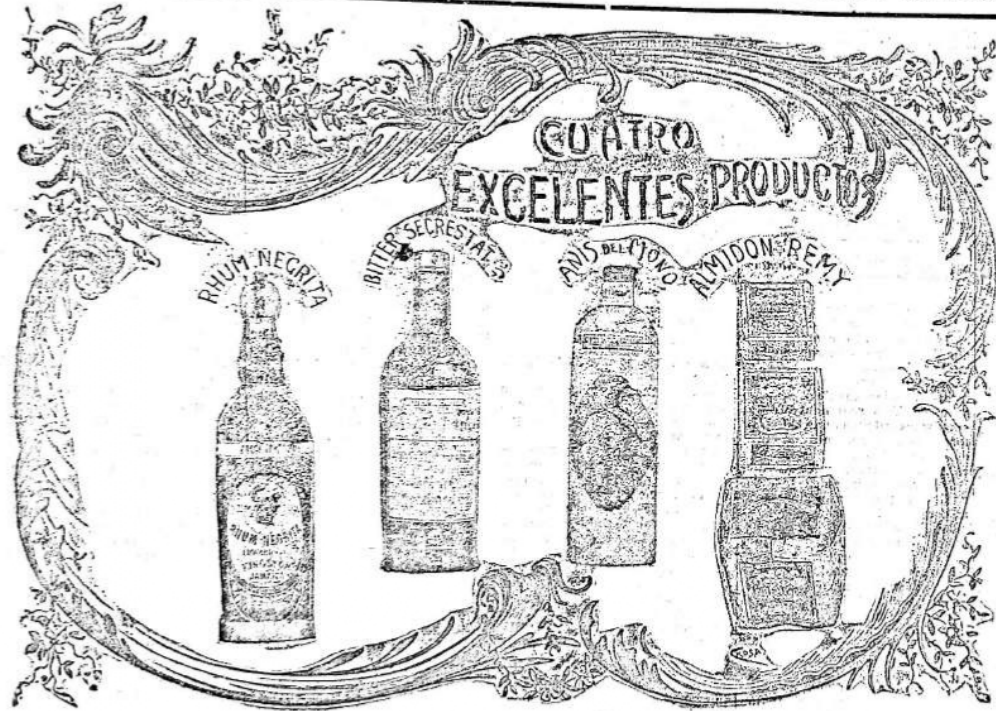
¡Y el general Treb-Liang. Los chinitos se preparan, no hay duda. Contra quien, no es difícil suponerlo.

Y acabemos por hoy, con esta pou-pourri de noticias interesantes. —Eldictio.

GRAN EXPOSICION PERMANENTE
DE CORONAS FUNEBRES

Verdaderas obras de arte. coronas de metal, porcelana, celuloide, género, aluminio, siempre-viva, bronce, laurel y perlas de Venecia. Surtido especial y completo para los señores comerciantes de campaña. Precios sin competencia. **Nuestro establecimiento ha sido premiado por sus trabajos.**
Teléfonos: Las dos Compañías

PLAZA CAGANCHA, NUM. 31.--Depósito: Plaza Cagancha 33 B.
SUCURSAL: SAN JOSÉ, 236 A



JUAN M. BASSO Y C.^a
SEMILLAS Y PLANTAS
Cultivos en Villa Teresa (Est. Sayago)



semillas de frutas y plantas de todas clases. Especialistas en
arbolitos de todas clases garantidos. Artículos para viticultores y
útiles de jardinería. Alta especialidad en trabajo de flores na-
turales. Gran variedad de cabezas de flores. Semillas de alfalfa
extra decuscutadas. La única casa que recibe la AYENA inglesa
especial para parejeros. Teléfono: La Uruguay, 1314.

Casa Central, Av. 18 de Julio, 21
MONTEVIDEO

UN GRAN SUCESO!

cura cierta del estomago con el específico
del sábio Dr. Kosuto [de Tokio]

I-INO-KUSURI

Unico medicamento que reúne agentes
terapéuticos de acción decisiva.

UNICOS CONCESSIONARIOS EN LA REPUBLICA, **ROCH, CAPDEVILLE Y C.^A** -- Montevideo.

UNICOS CONCESIONARIOS EN LA REPUBLICA, HOUSTON, SAN ANTONIO, DALLAS.

NOTA—Próximamente publicaremos una página ilustrada conteniendo la explicación científica de los fines de este celebre específico.


Los exquisitos Cigarrillos "LONDRES" Se elaboran con los mejores tabs.

Son los más suaves y aromáticos. — De gran consumo en todas partes.

LA CENTRAL
Fundición de hierro y bronce
DE PEY Y MACIA
Construcción de máquinas. Coefacción en
trabajos mecánicos con centro y periferia.
Especialidad en columnas, tallas de labranza
y molinos.
CALLE COLONIA N.º 76 y 78

La Perfeccion
 Fabrica a vapor de camisas, cuellos y paños
 DE JUAN ANTONIO MAESTRO
 CALLE 18 DE JULIO N.º 137
 Telefonos: «La Uruapan»

El Libro Viejo:
LIBRERIA Y PAPELERIA
De Antonio A. Diaz y Ca.
Gran emporio de libros nuevos
y usados. Surtido completo de li-
bros en blanco. Libros de Ciencia,
Arte y Literatura de los mejores auto-
res nacionales y extranjeros. Articu-
los para escritorio en general.
Encuadernaciones finas a precios
modicos. Especialidad en trabajos
de imprenta con prontitud y a me-
nor. Nuestralia en postales. No
olviden libros usados. Se venen
dian y se piden de Buen a Aires.
Teléfono. La Cooperativa.
Avenida 1163, (PLAZA DE LA REPUBLICA)

SASTRERÍA PYRAMIDES  **CALLE SARANDI, 228**
Al lado de la Catedral

Verdadera ocasión para vestir bien y elegante, por 12 a 18 pesos Sobretodos forrados de seda. Con 12 a 18 pesos por un traje de saco con 18 a 25 id id id Jacquet forrado de seda; con 18 a 22 id id id id 14 pesos por un traje de saco con 18 a 25 id id id Frac id id id; con 21 a 19 id id id Levita id id id; con 3 a 6 pesos por Smoking id id id; con 40 a 50 y 50 id id id. 5 a 6 pesos Saco de Montagnac sobre medidas.

Un pantalón; con 1 a 4 pesos Chalecos de fantasía; con 5 a 6 pesos Saco de Montagnac sobre medidas.

Una suelta de traje y sobretodo, hechos por medida con una rebaja del 40 por ciento.

NOTA.—Toda persona que gaste de 15 pesos para arriba será obsequiada con una elegante cadena en pedidos de cualquier parte de la República.

CONFITERIA ITALIANA 

CAJAS Y RESTAURANT, DE CARLOS RAZZINI Y C^{IA}

Caja especial para el servicio de banquetes, luncheo, etc. Cuchina de primer orden, hospital perfectamente de cinco floors y terraza de todos climas. Se atiende a toda clase de pedidos por fin de semana.

AVENIDA 18 DE JULIO, 117. MONTEVIDEO

La noche

Después de haber brillado el sol, al enviar sus efusivos e irradiados con sus dorados rayos de vivísimos destellos a la tierra, desaparece paulatinamente hasta ocultarse tras la bóveda terrestre, dejando por algunas horas en pos de sí, parte de su iluminación en su lento viaje de efugio. Ya no se le ve, se ha escondido. Su luz poderosa se filtra aún a través las capas atmosféricas alumbrando las nubes más altas, y estas refractan a su vez esa misma luz sobre la tierra.

Es el momento del crepúsculo vespertino. Esa hora nostálgica en que la creación se sumerge en su profundo letargo, en que todo se cubre de tinieblas cuando empieza a reinar la oscuridad. La noche viene; la alada del día nace para velar su sopor, cubriéndolo con su negro manto, temerosa de que alguna fuerza extraña logre perturbar su sosiego. Poco a poco, así como el astro-rey se hunde gradualmente tras la línea del horizonte surge también imponente la reina de las noches, la plateada luna, con hermosa altivez, acompañada de cohorte de magníficas estrellas que la acompañan en el firmamento.

Apenas si se destacan a través de la densidad del cielo las altas torres, los rísticos campanarios, la espesa arboleda en silueta borroscamente por la confusión de contornos.

El bullicio de los pueblos va extinguiéndose con lentitud... La naturaleza parece que se vuelve salvaje, que empieza a adquirir su primitiva forma, nada semeja ya vivir, todo está en calma. Los corrientes árboles despalmas mueren sus elevadas ramas; los numerosos rebabos no pasta ni tampoco se aleja del redil; los pajarillos acurrucados entre las ramas esconden sus cabezas bajo el ala; los indomables potros no tratan de parir en vertiginosa carrera sino que descansan en peregrinas posturas de las fatigas de sus correrías.

El hombre abandona sus quehaceres cotidianos, reflexiona sobre lo que ha de hacer en el día siguiente, y se entrega al reposo, tratando de recuperar las fuerzas perdidas en el cumplimiento de su deber. Toda la humanidad se halla en silencio. Es la hora de la meditación. El momento místico ideado por los artistas...

¿Existe acaso espectáculo tan grandioso que puede compararse en sublimidad y magnificencia al aspecto del cielo durante la noche?

La nocturna obscuridad encierra misterios inexplicables que sabios han querido interpretar con más o menos exactitud, pero no con suficiente raciocinio. Muchos de ellos entrados en años, han sucumbido víctimas tal vez de la ciencia, llevándose tras sí el fruto concebido de provechosos estudios, y dejando tan sólo para la posteridad una parte de sus conocimientos.

Dios, quizá en su antojo divino ha querido que lo ignoto de esa tenosidad fuese perdurable para la inteligencia humana. Sin embargo, para algunos la noche tiene misterios. En el recogimiento íntimo de su fantasía, ensimismados por sentimiento inescrutable que los inspira, unos creen percibir en la inmensidad del espacio formas humanas de seres queridos que se detienen, vociferan en danza, hablan una lengua extraña, pero grata a sus oídos; otros, batallones de aguerridos pigmeos, marlones de agiles de lúgubres marchas, y que evolucionan bajo el mando de un voz suprema...

En esta emergencia, para los soñadores que aprecian la soledad, que aman lo bello; la noche en su contigüo, les trae un mundo de ensueños; meditan sobre lo promiscuo de grandiosidad que el resto del día ha formulado en la imaginación, y entonces la inspiración viene a ellos; les sirve de fauor acudiendo sin sobresalto, intusmática con la configuración definitiva de la obra para el artista, nítida de la obra para el poeta, con la situación precisa del escritor, con el ideal erótico que forjó su mente para el enamorado.

El célebre astrónomo Flammarion con toda la delicadeza de su espíritu observador ha sabido interpretar en uno de sus admirables escritos: «La noche es la hora de la soledad; es la hora en que el alma observa y se rejuvena con la paz universal. Es la hora en que uno vuelve en sí mismo, en que una vida vívida del mundo, aparta de la vida física del mundo, en que se pone en relación más íntima con la naturaleza, con la verdad».

Juan Antonio Barambure.

Conservación de las esponjas

Un buen procedimiento para restituir a las esponjas la primitiva elasticidad, es el siguiente:

Se prepara leche de yeso bien diluida en la proporción de 30 g ramos de yeso por 500 g de agua, advirtiéndose que el yeso debe ser de superior calidad, como el que se usa para las molduras artísticas; se agita durante 20 minutos, para impedir que el yeso se deposite en el fondo de la vasija. Después de este tiempo se amasa en este líquido la esponja previamente empapada en agua común, y luego de haber hecho entrar y salir cinco o seis veces la leche de yeso en la esponja, se deja secar un rato y se lava en mucha agua.

Alimentación del toro

La alimentación del toro es una cosa muy importante, mucho más que la de la vaca, por la razón de que el toro, lo conserva uno con tanto más gusto y se pone demasiado gordo cuando se le dan raciones muy grandes de más.

Vale más alimentarlo con una ración mezclada de grano, incluyendo la avena y darle forraje en nitrógeno más bien que en carbono.

Puede dársele cada día una parte de salvado, que comparativamente tiene poco carbono y una alta proporción de nitrógeno.

Debe dársele también una gran cantidad de raíces, excepto en el caso de que haga mucho ejercicio. Si con una ración debidamente balanceada el toro engorda demasiado, hay que tomar este, como un indicio de falta de vigor, y si es así, debe uno deshacerse de él.

Para las damas

DISTRACCIONES FEMENINAS

Entre las distracciones femeninas, pocas deben haber tan interesantes para ellas como la consulta de las revistas de modas, que las ponen al corriente de las últimas creaciones relacionadas con el arte del bien vestir.

Es muy común verlas en sus pequeñas reuniones entregadas al análisis y a la elección de sus trajes. Poniendo en la tarea atención decidida, que las hace sustraer a cuanto las rodea, como si al trabajo dan las más principal importancia.

En efecto, la aceptación de un modelo de vestido es un problema delicado para las damas. Se hace necesario consultar la opinión de puntos entre los cuales hay algunos nada sencillos, como el tener en cuenta el color de las telas, que favorezca al color de la tez, contribuyendo a aumentar la belleza del rostro, y cuidando que no vaya a menoscabarla, y otros mil.

Los detalles destinados a realzar la esbeltez del cuerpo son buscados con tal tino, que muy pocas veces se verá que una dama yerra en la confección de sus *toilettes*, usando de alguna que no tenga la virtud de concurrir en diversos modos al triunfo del conjunto de la belleza. Hoy que los días tibios han empezado a presentarse con miras de irse afirmando poco a poco, las damas han iniciado su labor investigadora, en busca de los atavíos primaverales que se han lucido en las grandes capitales del viejo mundo últimamente, para no estar a caerlas, respecto a modas, si la estación florida comienza a manifestarse en breve.

Los antecios de ésta, acaso las hacen precipitarse demasiado; pero es el caso que ellas prefieren perder por eso todo y no por el contrario, que las puede ocasionar disgustos graves, los cuales no se les presentarán nunca por un exceso de preocupación.

Una desus entretenimiento favorito, desde que de gran actualidad en el presente, siendo tema dominante en las reuniones femeninas, es el relacionado con las telas, los tejidos y las formas de los trajes que se llevarán en la próxima primavera.

Los compromisos. Deben considerarse los compromisos de matrimonio como fijos e irrevocables.

Es esta una cuestión que generalmente despierta muchos comentarios, y es real en la época de un compromiso sólo debía considerarse como un tiempo de prueba, algo como un noviciado.

Aunque los prometidos traten de comprobar lo mejor posible y animados por el amor, dejan aparecer solo sus mejores cualidades. Es imposible, sobre todo si el compromiso es de larga duración, que el verdadero modo de ser de la persona quede oculto y disimulado por completo.

Si el hombre ó la mujer niegan casarse, la mujer debe siempre adelantarse en el rompimiento. La oscuridad se precipita, aunque sea en la brecha despedido, aunque sea en la puerta de la iglesia; pero para una

autor es un incidente del cual nunca recobra enteramente su buena paciencia. Así, ya sea el hombre ó la mujer quien decida concluir el compromiso, que sea siempre la mujer la que de el golpe se queja.

Por esta razón, la mujer, al notar el síntoma de cansancio en su prometido, debe ofrecerle su libertad. No quiere esto decir que deba llevar el celo y la exigencia a términos exagerados, pero no se necesita término para probar el grado de frialdad a que ha llegado un afecto, pues son pocos en realidad, los que tienen capacidad para afectos duraderos.

NUEVA ALEACIÓN

Dos partes de aluminio y una parte de zinc forman una aleación a la cual se ha dado el nombre de «aleación». Su resistencia es igual a la del buen hierro fundido y superior su elasticidad a la de éste. Recibe un acabado fino y liso y no se oxida fácilmente. Su color es blanco. Se derrite a una temperatura de rojo baja y es muy fluido, corriéndose libremente a las extremidades del molde llenando las piezas pequeñas delgadas.

Hay que tener mucho cuidado al fundirlo, especialmente al mezclar los dos metales, con el objeto de conservarle sus cualidades de suave funcionamiento. Es algo quebradizo y por consiguiente no sirve para piezas que exijan la resistencia del latón. Su fuerza ó capacidad de tensión es aproximadamente de 22.000 libras por pulgada cuadrada, y su densidad es 3.3.

Notas militares y navales

ALPINES AUSTRIACOS

La iniciativa tomada por la Italia en 1872 creando 15 compañías de alpinos que luego fueron aumentando sucesivamente hasta 75, se ha extendido primero al ejército francés y recientemente al ejército austriaco. Tres regimientos de la «Landwehr» austriaca han sido transformados en regimientos de alpinos, en Trento, Bolzano y Klagenfurt.

Los tres regimientos tendrán con muy pequeñas variantes el uniforme de los cazadores imperiales. Estarán armados con carabinas y sustituirán la mochila con un saco a la tirolesa.

Durante el verano, los regimientos situarán sus compañías en distintos puntos de la frontera; se acercarán al invierno volverán a sus residencias habituales. Los tres regimientos forman en tiempo de paz 30 compañías con un efectivo de 144 oficiales y 4716 clases y soldados, además de los efectivos mayores de tres regimientos y de diez batallones.

EXPERIMENTO DE MOVILIZACIÓN GENERAL EN INGLATERRA

En la mañana del 18 de agosto último se llevó a cabo en el puerto de Sheerness un experimento de movilización general que dio resultados satisfactorios. En pocas horas varias torpederos fueron puestos en pie de guerra con todas sus tripulaciones completas.

Los experimentos hechos en la plaza fuerte de Medway y también allí se obtuvo pleno éxito. El experimento se extendió también a los principales puertos en los que las torpederos y cazatorpederos recibieron orden de movilización general.

Las flotillas de esa clase de buques han sido objeto este año, de una organización muy seria, de modo que la movilización tuvo principalmente por objeto comprobar si todas las disposiciones tomadas en las disposiciones con respecto a la movilización se llevaron a cabo con rapidez y efectivamente extraordinaria. La flota puesta en pie de guerra comprendía un crucero, un aviso, 21 torpederos y unas 10 torpederas.

LAS TERMINAS

En su reciente memorando sobre las construcciones navales que se emprenderán en lo que falta del corriente año, el almirante inglés ha dado a conocer cuáles son las razones que tuvo en cuenta para adoptar el empleo de torpederos para el acorazado de Dreadnought.

Sin dejar de reconocer que ese sistema presenta algunos inconvenientes, el almirante estima que tiene, entre otras, las ventajas de

hacer ganar en peso y en espacio y de reducir los riesgos de averías.

Crece además que la suavidad del funcionamiento de las turbinas, las facilidades para el manejo que ofrecen, la economía de carbón que representan en las grandes velocidades, y la posibilidad de que pueda funcionar con menor personal son también beneficios que buscan para contrabalancear los mayores inconvenientes.

Por esta circunstancia las turbinas han sido adoptadas hasta para los contratorpederos que figuran en el único presupuesto de marina. En cuanto a las flotas comerciales, el sistema va generalizándose rápidamente. Sin embargo, de todos los países de Europa, el único que todavía va con un número crecido de vapores movidos a turbinas es Inglaterra.

Las uvas y las avispas

Se sabe que las avispas causan muy grandes perjuicios en las uvas, cuando siempre las mejores las que atacan de preferencia.

Un jardinero de los Vosges encontró, según asegura, un medio sencillísimo para evitar su pernicioso influjo. Parece que para hacer huir las avispas, basta plantar tomates al pie de los parrales y de las cepas. Los insectos no pueden soportar el olor de dicha planta.

El jardinero mencionado ha empleado este remedio y desde entonces las avispas no le ocasionan ningún daño. Se presentan, revolotean alrededor de los racimos, pero no tardan en marcharse. Dicho agricultor cultiva el tomate primerizo, enarcanado y grueso. En el caso de que se quieren recoger los frutos, lo que debería plantar es con la variedad «Serio» de la cual se puede dejar a guisa de ramitas que crezcan lo más alto posible al fin de que el tallo pudiera entrelazarse con la cepa, sin llegar por esto a esconder los granos de la uva. El olor de esta manera estando más próximo sería mucho más penetrante y eficaz.

DE SALVADOR RUEDA

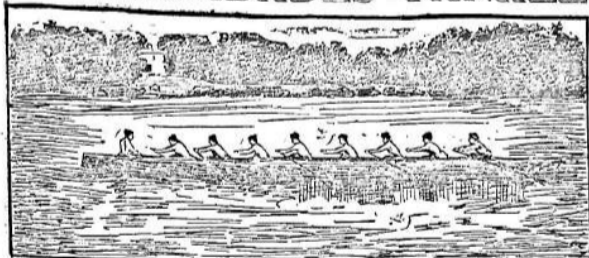
La canción de las cañas. Oíd: «La unión es fuerza», cantando están las cañas—á orillas de los ríos y al pie de las montañas—y unidas determinan el color de los ríos y al pie de las montañas—y entallan y en fragmentos se rompen y derriban—para formar las jaulas donde las aves viven—La unión las hace hilos, estambres, cordeles—compases, pasadores, rondas, cordeles—velas, dormitorios y mil estambres—varillas, arcos, puentes y aéreas columnatas—En cada jaula la preso un pájaro gorjea—y un señor encaja de cañas lo rodea—y puede proclamarse como bello extraño—que vive cada pájaro en un mundo a su vez—en un mundo de su propia creación—al sol abren y extienden sus alas de mariposa—y de su pico suenan cantos marciales—y de sus tronantes notas las granizadas de oro.

La canción de las cañas

Oíd: «La unión es fuerza», cantando están las cañas—á orillas de los ríos y al pie de las montañas—y unidas determinan el color de los ríos y al pie de las montañas—y entallan y en fragmentos se rompen y derriban—para formar las jaulas donde las aves viven—La unión las hace hilos, estambres, cordeles—compases, pasadores, rondas, cordeles—velas, dormitorios y mil estambres—varillas, arcos, puentes y aéreas columnatas—En cada jaula la preso un pájaro gorjea—y un señor encaja de cañas lo rodea—y puede proclamarse como bello extraño—que vive cada pájaro en un mundo a su vez—en un mundo de su propia creación—al sol abren y extienden sus alas de mariposa—y de su pico suenan cantos marciales—y de sus tronantes notas las granizadas de oro.

Oíd: «La unión es fuerza», cantando están las cañas—á orillas de los ríos y al pie de las montañas—

ORIGINALIDADES YANKEES



EL «SPORT» EN LA MUJER

radó, todo lo practican, todo lo han invadido.

Al decir de autoridades médicas, observadoras, esta afición a los ejercicios gimnásticos ha producido ya, y continuará produciendo cada día más, incalculable bien a la juventud femenina y a la raza en general. Hasta el traje de las mujeres americanas ha sufrido la influencia benéfica de estas prácticas; el corsé, el calzado, etc., se han hecho más adecuados e higiénicos, más conformes con la anatomía del cuerpo, y en consecuencia más elegantes.

Estos ejercicios rudos han modificado también, necesariamente

y juntas en los techos de inmensas viviendas, coronan los palacios, las chozas y las tiendas. «Labrando en las alturas sus huecos artesanos», se extienden como páginas de rígidos renglones—pero aunque son tan frías sus bóvedas endebles—y son sus largas líneas tan útiles y febles—como la unión las hace, como la unión las hace, como la unión las hace—

«Ninguna viva fuerza sus hacedes—desbarata—y corren enramados múltiples hilera—cual mininos peldanos de planas escaleras—Si se desgarra al vendaval violento—si aisladas las derriba su propio movimiento—formando matemáticas, y sumas, y ecuaciones—no pueden desmenuzarse ni trocarse ni ceder—Prendidas de los dedos, cogidas de las manos—con el calor amante de espíritus hermanos—se prestan un aliento tan grande y poderoso—que las convierte en nervios potentes de coloso—Sus planos de mil hebras que la emoción concita—defienden amorosos la plácida familia—que se guarece unida bajo el tramado escudo—cual resaca del clipso la luz del brazo rudo—Y aquellas que parecen las flautas raras—que cantan en las hímicas cañas melancólicas—son por la unión atadas en una urdimbre densa—de todo brusco asalto la sólida defensa.

Oíd: «La unión es fuerza», cantando están las cañas—á orillas de los ríos y al pie de las montañas—y entallan y en fragmentos se rompen y derriban—para formar las jaulas donde las aves viven—La unión las hace hilos, estambres, cordeles—compases, pasadores, rondas, cordeles—velas, dormitorios y mil estambres—varillas, arcos, puentes y aéreas columnatas—En cada jaula la preso un pájaro gorjea—y un señor encaja de cañas lo rodea—y puede proclamarse como bello extraño—que vive cada pájaro en un mundo a su vez—en un mundo de su propia creación—al sol abren y extienden sus alas de mariposa—y de su pico suenan cantos marciales—y de sus tronantes notas las granizadas de oro.

Oíd: «La unión es fuerza», cantando están las cañas—por valles y por montañas—y entallan y en fragmentos se rompen y derriban—para formar las jaulas donde las aves viven—La unión las hace hilos, estambres, cordeles—compases, pasadores, rondas, cordeles—velas, dormitorios y mil estambres—varillas, arcos, puentes y aéreas columnatas—En cada jaula la preso un pájaro gorjea—y un señor encaja de cañas lo rodea—y puede proclamarse como bello extraño—que vive cada pájaro en un mundo a su vez—en un mundo de su propia creación—al sol abren y extienden sus alas de mariposa—y de su pico suenan cantos marciales—y de sus tronantes notas las granizadas de oro.

Oíd: «La unión es fuerza», cantando están las cañas—á orillas de los ríos y al pie de las montañas—y entallan y en fragmentos se rompen y derriban—para formar las jaulas donde las aves viven—La unión las hace hilos, estambres, cordeles—compases, pasadores, rondas, cordeles—velas, dormitorios y mil estambres—varillas, arcos, puentes y aéreas columnatas—En cada jaula la preso un pájaro gorjea—y un señor encaja de cañas lo rodea—y puede proclamarse como bello extraño—que vive cada pájaro en un mundo a su vez—en un mundo de su propia creación—al sol abren y extienden sus alas de mariposa—y de su pico suenan cantos marciales—y de sus tronantes notas las granizadas de oro.

Oíd: «La unión es fuerza», cantando están las cañas—á orillas de los ríos y al pie de las montañas—y entallan y en fragmentos se rompen y derriban—para formar las jaulas donde las aves viven—La unión las hace hilos, estambres, cordeles—compases, pasadores, rondas, cordeles—velas, dormitorios y mil estambres—varillas, arcos, puentes y aéreas columnatas—En cada jaula la preso un pájaro gorjea—y un señor encaja de cañas lo rodea—y puede proclamarse como bello extraño—que vive cada pájaro en un mundo a su vez—en un mundo de su propia creación—al sol abren y extienden sus alas de mariposa—y de su pico suenan cantos marciales—y de sus tronantes notas las granizadas de oro.

Oíd: «La unión es fuerza», cantando están las cañas—á orillas de los ríos y al pie de las montañas—

la parte moral, digámoslo así, de la mujer americana. Hay en ellas menos sensiblería, menos refinamiento, tal vez, pero están mejor equilibradas, confían más en sí mismas, en su valer y en su esfuerzo; en consecuencia son más sinceras, de mejor juicio, y hacen admirables compañeras, excelentes camaradas.

Nuestro grabado representa a unas romadoras del colegio de Señoritas «Yassar», en New York, practicando en preparación de las regatas del verano próximo que este colegio ofertará en competencia con los estudiantes masculinos de un colegio vecino.

Oíd: «La unión es fuerza», cantando están las cañas—á orillas de los ríos y al pie de las montañas—y entallan y en fragmentos se rompen y derriban—para formar las jaulas donde las aves viven—La unión las hace hilos, estambres, cordeles—compases, pasadores, rondas, cordeles—velas, dormitorios y mil estambres—varillas, arcos, puentes y aéreas columnatas—En cada jaula la preso un pájaro gorjea—y un señor encaja de cañas lo rodea—y puede proclamarse como bello extraño—que vive cada pájaro en un mundo a su vez—en un mundo de su propia creación—al sol abren y extienden sus alas de mariposa—y de su pico suenan cantos marciales—y de sus tronantes notas las granizadas de oro.

Oíd: «La unión es fuerza», cantando están las cañas—á orillas de los ríos y al pie de las montañas—y entallan y en fragmentos se rompen y derriban—para formar las jaulas donde las aves viven—La unión las hace hilos, estambres, cordeles—compases, pasadores, rondas, cordeles—velas, dormitorios y mil estambres—varillas, arcos, puentes y aéreas columnatas—En cada jaula la preso un pájaro gorjea—y un señor encaja de cañas lo rodea—y puede proclamarse como bello extraño—que vive cada pájaro en un mundo a su vez—en un mundo de su propia creación—al sol abren y extienden sus alas de mariposa—y de su pico suenan cantos marciales—y de sus tronantes notas las granizadas de oro.

Oíd: «La unión es fuerza», cantando están las cañas—á orillas de los ríos y al pie de las montañas—y entallan y en fragmentos se rompen y derriban—para formar las jaulas donde las aves viven—La unión las hace hilos, estambres, cordeles—compases, pasadores, rondas, cordeles—velas, dormitorios y mil estambres—varillas, arcos, puentes y aéreas columnatas—En cada jaula la preso un pájaro gorjea—y un señor encaja de cañas lo rodea—y puede proclamarse como bello extraño—que vive cada pájaro en un mundo a su vez—en un mundo de su propia creación—al sol abren y extienden sus alas de mariposa—y de su pico suenan cantos marciales—y de sus tronantes notas las granizadas de oro.

Oíd: «La unión es fuerza», cantando están las cañas—á orillas de los ríos y al pie de las montañas—y entallan y en fragmentos se rompen y derriban—para formar las jaulas donde las aves viven—La unión las hace hilos, estambres, cordeles—compases, pasadores, rondas, cordeles—velas, dormitorios y mil estambres—varillas, arcos, puentes y aéreas columnatas—En cada jaula la preso un pájaro gorjea—y un señor encaja de cañas lo rodea—y puede proclamarse como bello extraño—que vive cada pájaro en un mundo a su vez—en un mundo de su propia creación—al sol abren y extienden sus alas de mariposa—y de su pico suenan cantos marciales—y de sus tronantes notas las granizadas de oro.

Oíd: «La unión es fuerza», cantando están las cañas—á orillas de los ríos y al pie de las montañas—y entallan y en fragmentos se rompen y derriban—para formar las jaulas donde las aves viven—La unión las hace hilos, estambres, cordeles—compases, pasadores, rondas, cordeles—velas, dormitorios y mil estambres—varillas, arcos, puentes y aéreas columnatas—En cada jaula la preso un pájaro gorjea—y un señor encaja de cañas lo rodea—y puede proclamarse como bello extraño—que vive cada pájaro en un mundo a su vez—en un mundo de su propia creación—al sol abren y extienden sus alas de mariposa—y de su pico suenan cantos marciales—y de sus tronantes notas las granizadas de oro.

Oíd: «La unión es fuerza», cantando están las cañas—á orillas de los ríos y al pie de las montañas—

Agosto 1936.

SALVADOR RUEDA

SOCIEDAD ANÓNIMA

Fábrica Nacional de Sombreros

Escritorio y depósito
CALLE TREINTA Y TRES, 148

Teléfono: Montevideo, 536.

Fábrica
PLAYA DE CAPURRO

Teléfono: Montevideo, 63.

Viuda é hijos de B. Rizzardini: "LA NACIONAL"

Gran fábrica de chocolatinas, confituras, y dulces en general.

Establecimiento premiado con medallas de oro y las más altas recompensas en las exposiciones universales.

Casa Tedeschi y c.

ALFALFA: Paraguas, sombrillas, alfileres, botones, carteras, portamonedas, bilis, etc., etc. La casa recibe directamente todos sus artículos. Se atienden pedidos de campaña. Siempre novedades!

TELÉFONO: 194. CALLE TACUAREMBÓ NÚMERO 194. ENTRE ARAPEY Y DAYMAN

ÓPTICA: Se atienden prescripciones de los médicos oculistas. SECCIÓN ESPECIAL, contando los relojes suizos con cristales americanos. OBJETOS PARA RELOJERÍA. De venta en todas las farmacias, droguerías y peluqueros.

De interés para las damas
El colorido é tono propio del rostro se obtiene con el preparado por la Sociedad de perfumes é de Far de París. Véase en la BOTICA DEL "LEON DE ORO".

CASA FUNDADA EN EL AÑO 1850
Calle 18 de Julio, 58, esq. Convención, 179-181
MONTEVIDEO

El dolor de muelas
SE EVITA USANDO EL SIN IGUAL DENTRIFICO
EL IDEAL DE LA HIGIENE
Únicos introductores en Otto Veller y Ca
la Rep. O. del Uruguay
CALLE URUGUAY NÚM. 126

Joyería y Relojería
CASA IMPORTADORA
130-CALLE URUGUAY-180
Xaraditas permanentes en joyas y relojes recibidos de casa europea. Tallor especial para la abstracción y construcción de relojes y todos los artículos del ramo. Trabajos garantidos.

LA TRINIDAD
Fábrica de conservas alimenticias
De Leopoldo Rappalini é hijo
Especialidad en legumbres conservadas, carnes y pichones en escabeche, duraznos en almibar, legumbres de carnero, y aducos elaborados con uvas y todo al natural, especialmente para la marina; trabajos representados por los casos más conocidos é acreditados de Montevideo, todas nuestras conservas han sido debidamente analizadas por el Intendente y distinguido al quinquenio señor José L. Carrón. Se atiende cualquier clase de pedidos: precios sin competencia. Para mayor prontitud en los pedidos, háyanse por el teléfono de la Uruguaya, número 1972.

VILLA DEL CERRO
Joyería, Relojería y Bazar
DE ALBERTO CAYO
Importación directa de alhajas, relojes y objetos de bazar de las principales fábricas europeas. Especialidad en composuras de alhajas y relojes. Precios sin competencia. Ventas por mayor y menor.

MUSEO INFANTIL
CASA IMPORTADORA
Bazar, óptica, juguetería y mercadería
DE JUAN QUADRI
Especialidad en artículos, lectos y juegos para niños y jóvenes. Único importador de los famosos juguetes "Coca-Cola" para todos los países. Se atienden prescripciones médicas. Vistas por correo y correo. Teléfonos: La Uruguaya, N.º 522, La Cooperativa 790.

Nueva Fábrica de balanzas
Pezos y medidas métricas
DE JUAN NEGRI

Molino y Fidejería
DE LAS TRES ESTRELLAS
DE BARTOLOMÉ FARRONE
SUCCESOR DE SERVETTI Hnos.
Elaboración selecta de harinas de trigo. Exportación en fidejas, harinas de maíz y harinas de garbanos. Depósito permanente de fécula, avicolas, trigo y maíz pardo, avena, arroz, cebada, granos y gajos. Teléfonos: Las dos Campanas.

Unos concesionarios de la "Havana Tabaco Company", para la venta en el Uruguay y Argentina de los cigarros habanos

Victor Hugo

La Garrapata
debe combatirse bañando las haciendas con los Bañaderos "Muttoni"

para que la operación resulte fácil, rápida y económica.

SOLICITESE CATÁLOGOS MUTTONI Hnos. Fabricantes de artículos rurales.

CERRO LARGO N.º 817, 319 y 321
MONTEVIDEO

GRAN CASA CELLI

Única casa especial en quesos de la Colonia Suiza
DE FRANCISCO CELLI é hijo

SURTIDO PERMANENTE de productos porcinos, conservados todas clases y quesos extranjeros. Es el establecimiento más antiguo en el ramo y el que ha acreditado más sus preparaciones. Atiende toda clase de pedidos para la Capital y campaña.

162-CALLE CONVENCION, 164-MONTEVIDEO

S. PINTOS RÍOS Y C.
Únicos introductores de toda clase de aparatos para la gasificación del kerosene. Aparatos para gas en general

LÁMPARAS "A. B. C."
PRECIO DEL MECHERO COMPLETO: \$ 3.00

Nueva boquilla para luz incandescente á kerosene, adaptable á cualquier lámpara. Poder luminoso de 80 bujías. Consume UN LITRO de kerosene cada 18 horas.

Los productos de la casa
R. Penadés é hijo

son solicitados en toda la República

Proceden de uno de los Establecimientos más antiguos en el ramo

Soda-menta Penadés, de gran éxito

Curaçao espumante
Kola champagne
Jarabes de frutas

Tamarindo, limón, grosella, granadina, frutilla, etc. etc.

Fábrica: Avenida General Rondeau
esq. Francisco Tajos-Montevideo

Se sirve de inmediato todo pedido de campaña

Jabonería, Velería y Estearinería Francesa
DE JUAN HARAMBURE

FABRICA ESTABLECIDA EN LA PLAZA 20 DE FEBRERO-UNION

Establecimiento montado con maquinarias de las últimas más modernas que se usaban hasta hoy. Fabricación especial de jabones, velas, estearinas, etc., etc., con una similitud extraordinaria a las que se producen en Europa. Ofrecemos al público y a quienes se dedican al comercio de jabones, velas, estearinas, etc., etc., una gran variedad de artículos, como: jabón de tocador, jabón de lavarse, jabón de lavar, jabón de cocina, jabón de baño, jabón de manos, jabón de dientes, jabón de ojos, jabón de nariz, jabón de boca, jabón de garganta, jabón de pecho, jabón de espalda, jabón de brazos, jabón de piernas, jabón de pies, jabón de cabeza, jabón de cuello, jabón de hombros, jabón de codos, jabón de caderas, jabón de nalgas, jabón de ano, jabón de vagina, jabón de pene, jabón de clitoris, jabón de vulva, jabón de ano, jabón de vagina, jabón de pene, jabón de clitoris, jabón de vulva, etc., etc.

Escritorio y Depósito: Corro Largo 243, esq. Avenida La Paz, 102, Montevideo. Teléfono La Uruguaya 727 y Cooperativa 221.

CASA DE SALDOS
Zurniden y Cia.

138-JUAN CARLOS GOMEZ-138
MONTEVIDEO

Depósito: Calle Buenos Aires, número 231. París: Rue des petits Hotels número 10. Teléfono "La Uruguaya"

Advertimos á los señores comerciantes de campaña, que nuestra casa se ocupa exclusivamente de liquidaciones y, que, por el hecho de adquirir en Europa sus artículos en condiciones excepcionales, estampa precios reducidos.

Hemos recibido valiosísimo surtido de mercaderías de verano y artículos generales.

Calendario Agrícola

DATOS PARA LOS HORTICULTORES

MES DE NOVIEMBRE

AGRICULTURA—Continuarán en grande escala las siembras de maíz. Se planta mani, batatas y las últimas papas de la estación. Siembras: Maíz de dulce, zapallos, porotos, sorgo, sandías, melones, calabazas, mates, etc.

Se cortan pastos de primavera y después de secos se empuñan o se enfundan y depositan bajo techo. Se carpen y aporcan las plantaciones y sembrados que necesiten estos beneficios.

Desde fines de este mes debe prepararse el labrador todo lo necesario para la recolección del trigo, cebada alpita, etc.

HORTICULTURA—Continúan los trabajos de trasplantes. Se aporcan y enraman los tomates y porotos. Se desputan las guías de los melones, pepinos y zapallos.

Ante de arrancar los zapallos de tronco, el cultivador debe señalar y reservar las plantas que tuvieron tres ó cuatro frutos en el tronco y fijarse cuando echen las guías si dan uno ó dos zapallos en cada una de las guías.

Estas serán las que deben reservarse para recoger semillas, a cuyo efecto se arrancarán previamente los frutos de las guías y a su tiempo se tomarán de los del tronco cuando estén en sazón, los que querrá guardar para semilla.

Se trasplantan los almárgos de coles para la estación. El trasplante se hará guardando la distancia de medio metro en los canteros preparados. También pueden trasplantarse en la forma ya indicada anteriormente entre los cultivos de sandías, melones y zapallos.

La coliflor y brócoli deben trasplantarse en canteros preparados de antemano en terreno alto donde no se empiece el agua y guardando la distancia indicada para las coles.

Del almárgo de coliflor y brócoli hará el cultivador un trasplante separado lo más distante posible y alejado así mismo de cualquier plantío de rábanos, nabos, etc., que son de la misma familia y por lo mismo hay la tendencia a cruzarse y degenerar la semilla. A su tiempo ese pequeño trasplante producirá buenas semillas al cultivador.

Se dá principio á la cosecha de habas, arvejas y ajos y enseguida se cava el terreno ó se ara aunque esté seco. Si lloviese, pronto se deshace y entonces se rastrea para aprovecharlo en nuevo cultivo de huerla y si no lloviese, se ocupará de Enero á Marzo.

Se siembra: Acedera de Belleville, Acelga Blanca, Acelga blanca de Lion, Acelga amarilla del Brasil, arvejas varias clases, Brócoli temprano de Pinal, Cardo de Pinal, Cardo sin espigas, coles crespas de varias clases, Coliflor medio temprano de Nápoles, Coliflor tardía de Nápoles, Colinaba temprana de Viena, Colinabo amarillo Ruta, Colinabo blanco de Genova, Escorzonera blanca, Espinacas de Holanda, Espinacas de Vitrail, Lechuga cresta criolla, Lechuga Bossia, Lechuga perezoza grande, Lechuga Romana, Alfange, Maíz dulce temprano, Melones varias clases, Nabos varias clases, Albalaca varias clases, Apio varias clases, Apio enano de Erpurt, Berengena varias clases, Berro de fuente, Berro de tierra varias clases, Rábanos varias clases, Repollo blanco grande de Quilmes, Repollo blanco grande temprano, Repollo blanco de Pinal, Repollo Becalin, Repollo crespo chico de Asti tardío, Repollo crespo de Vertus, Repollo crespo corto temprano, Repollo crespo de Bruselas, Sandías varias clases, Zapallos varias clases.

AGRICULTURA—Continúan los trabajos del mes anterior y si el tiempo es seco deben regarse las

plantaciones nuevas. Pueden plantarse naranjos, limones y otros árboles de hoja perenne.

SELCULTURA—Se podan los árboles que hayan terminado su floración, como Libras, Aromas, Mirto, Deutzias, Weigelas, etc. Se plantan ombúes de estaca, suprimiendo las hojas.

Sigue el trasplante de los árboles criados en macetas, y se siembran abedules, acacias, casuarinas, eucaliptus, ciprés, olmos, alerces y toda clase de pinos.

Se limpian los sembrados del año y los talleres explotados en el último invierno.

INGERTOS—Se terminan los herbáceos y se insertan de yema de canutillo los naranjos y varios otros árboles.

VITICULTURA—Se escardarán con esmero las plantaciones nuevas de vides, con el objeto de destruir las malas yerbas y que el rocío y el sol actúen en la superficie del suelo.

En los viñedos deben darse las labores con cuidado y evitando rozar los racimos ó romper los gajitos tiernos.

Deben adoptarse las precauciones indicadas para neutralizar los efectos de las heladas, por medio de las nubes de humo.

Las afecciones ó enfermedades parasitarias se previenen ó combaten con el azufre ó con el caldo bordelés ó sulfatado.

Se efectuará en este mes el tercer azuado.

Se procederá así mismo á atar las ramas por segunda vez, sin estropearlas.

FLORICULTURA—Se cortan con precaución los céspedes y se riegan de preferencia, ya entrada la noche. Riegáase, así mismo, los macizos y el jardín. Conviene podar las plantas de follaje para que se crien más bajas y tupidas.

Se podarán los rosales y demás plantas para las cuales haya pasado la floración.

En almárgo y de asiento se siembra:

Atirruhun, acónitum, adonis, altea, alisium, amarantus, aquilegia, aster, altil, balsamina, bellis, campanula, calceolaria, centaurea, cheiranthum, cineraria, chrysanthemum, coropsis, cyclamen, delphinium, dianthus, digitalis, gallaria, geranium, gonfrens, gypsophila, heliosis, hibiscus, lupinus, lavatera, linum, lobelia, lupinus, lonicera, matricaria, maurandia, milva, myosotis, papaver, pelargonium, peristemon, phlox, primula, pyrethrum, reseda, silene, statice, stipa, tropeum, violetas, etc.

En los macizos pueden plantarse claveles y muchas plantas delicadas que se hayan criado bajo abrigo.

EN LA BODEGA—Si se nota en el vino alguna fermentación, si ésta es débil se continúa aireando la bodega; pero si dicha fermentación tomase cuerpo, convendrá proceder á extraer el gas, abriendo junto al tapon un pequeño agujero, colocándole un espiñete que se quitará una ó dos veces al día. Si no consigue detener la fermentación, saliendo el vino con fuerza por dicho agujero, se extraerán del casco algunos litros de vino y cuando haya cesado la fermentación se cambiará á otro casco convenientemente azuado.

APICULTURA (ABEJAS)—En este mes en que las abejas habrán hecho mucho abundante provisión de miel convendrá extraer de las colmenas los panales del año anterior para que tengan tiempo de reponerlos en la estación.

SERICULTURA—En este mes saldrán de los capullos las mariposas del gusano de seda. Para facilitar su salida colgarán los capullos en una pizca pequeña, bien aireada, cálida y seca. Desde que salen de los capullos se aparean las mariposas machos y hembras por la noche y deben recogerse con cuidado y ponerse dentro de un cajón ta-

pado con una tela transparente ó sobre una tina en un cuarto bien aireado. Luego se trasladarán á las cajas donde han de ponerse sus huevecillos sobre lienzo ó papeles.

Expedición al Polo Sur

M. Arctowsky, intrépido explorador, abriga el proyecto de conquistar el Polo antártico, utilizando en esa expedición automóviles fabricados expresamente para tal objeto.

Su proyecto es ir embarcado hasta los montes Erubus y Terror, donde irá á hacer en auto móviles los 1.200 kilómetros que distan dichos montes del polo sur.

Los automóviles serán probados sobre los Alpes, y la expedición partirá en 1907 para encontrarse allí durante el verano austral.

Arctowsky piensa llegar al Polo en tres etapas de 400 kilómetros. Un automóvil cargado de víveres llegará á la primera etapa; el segundo automóvil irá para proveer al primero de esencia y volverá al punto de partida, y el tercero llegará á la segunda, donde proveerá de esencia al primero permitiéndole así llegar al Polo.

Al regreso habrá que abandonar un automóvil en el Polo y el otro por el camino.

Se podrán hacer probablemente 10 kilómetros por hora, 20 como máximo; cada una de las etapas podrá ser franqueada así en condiciones favorables en tres días, y se llegará al Polo en 9 jornadas.

Pero lo que á su término la tarea: bese á la alpisado, procediendo enseguida al barrido que las lumbres prácticas con grandes esricas rústicas hechas de ramas tiernas proveen aún de las hojas.

Luego avanza el trigo, tirándolo al aire, á lo alto, con grandes palas, en cuya faena invierten largo rato ocupándose en ella concienzudamente y por turno todos los concurren, hasta que resta, al fin, sobre la verde gramínea, el grueso de dorados granos, producto fecundo de la pródiga tierra que, siempre generosa, brinda el premio merecido á la afanosa labor del hombre.

Así se procedía antaño. Hoy las máquinas han desahogado las tareas pesadas.

Otra, la trilla, no es como antes, una fiesta campera: en el corral la sombra ya no vibran las cascadas de la guitarra pisadas por los dedos, no se oye el lamento de la doliente ni los airesos compases del vals.

Ahora, movida por el vapor de la trilla, lo hace todo la máquina trilladora, y el chacarero ya no invita para la tarea á sus amigos vecinos, sino que contrata peones para el trabajo.

Las afecciones costumbres ceden paso al progreso no quedando de ellas más que lejanas y melancólicas reminiscencias.

A. E. B.

Montevideo, Octubre de 1902.

La cebada de los pollos

Nos hemos ocupado en esta misma sección de demostrar la importancia que presta de dedicar especial atención á la cría de pollos para ventureros criados. Ahora vamos á dar una tipica idea, de cuando y cómo debe producirse la cebada de dichos aves.

Los pollos de razas comunes nacidos en Noviembre adquieren en general en Marzo su talla definitiva ó se acercan á ella y es la mejor época para cebarlos. Si se venden fijos obtienen precios bajos por la abundancia de otros pollos jóvenes nacidos más tarde y si se aguarda para cebarlos á los meses de Junio y Julio, hacen un gasto de comida inútil durante tres meses, que merma ó destruye el beneficio que su venta podría dejar. Para cobrar de Junio ó Agosto, los mejores son los pollos nacidos á mediados ó fin del verano.

Suponiendo que de los pollos nacidos en Noviembre se han secado durante los meses de Diciembre y Enero, para dedicárlos á la venta, los débiles, los más atrasados, y los que presentan un defecto cualquiera, quedarán los más ro-

que los cascos de los animales ha echado fuera.

Interin se conversara circulara dos ó tres mates de camarrón por cuyas bombillas echaban los materiales al verde uetlar brasilero, la infusión más preferida por los habitantes del campo.

La tarea continúa por largas y monótonas horas, sin tener variación mientras el sol, cada vez más hacia el Zenit, lanza sus rayos calurosos sobre la tierra sumamente calada. Es precisamente lo que se anhela para la tarea de la trilla.

Más tarde, cuando se trate de acarar, si sopla algún viento fresco que se lleve la tierra, mezclada con el grano, y las brumas desmenuzadas todo irá á pedir de boca, quedando el trigo limpio de polvo y paja, así partículas extrañas y el trabajo terminado con felicidad, pero que algún intermedio aguacero haya venido á interrumpir.

A causa del sopor que invade á los paisanos, ocasionado por el calor que produce el ardiente sol y la proximidad de la hora destinada á la siesta, languidecen las conversaciones no obstante el menudor de los cerdos y los repetidos tragos de caña.

Pero lo que á su término la tarea: bese á la alpisado, procediendo enseguida al barrido que las lumbres prácticas con grandes esricas rústicas hechas de ramas tiernas proveen aún de las hojas.

Luego avanza el trigo, tirándolo al aire, á lo alto, con grandes palas, en cuya faena invierten largo rato ocupándose en ella concienzudamente y por turno todos los concurren, hasta que resta, al fin, sobre la verde gramínea, el grueso de dorados granos, producto fecundo de la pródiga tierra que, siempre generosa, brinda el premio merecido á la afanosa labor del hombre.

Así se procedía antaño. Hoy las máquinas han desahogado las tareas pesadas.

Otra, la trilla, no es como antes, una fiesta campera: en el corral la sombra ya no vibran las cascadas de la guitarra pisadas por los dedos, no se oye el lamento de la doliente ni los airesos compases del vals.

Ahora, movida por el vapor de la trilla, lo hace todo la máquina trilladora, y el chacarero ya no invita para la tarea á sus amigos vecinos, sino que contrata peones para el trabajo.

Las afecciones costumbres ceden paso al progreso no quedando de ellas más que lejanas y melancólicas reminiscencias.

A. E. B.

Montevideo, Octubre de 1902.

En defensa de las arañas

Conocidas son la prevención y el asco que inspiran á casi todos las á la vista repulsivas arañas.

Pero bueno es conocer que, si bien son repugnantes, feas y aun temibles ciertas especies, tienen también su utilidad.

El último número de "Prácticas Modernas" que se publica en la Coruña (España), trae un interesante artículo tendiente á defender, en forma novedosa, á las arañas de la persecución de que suelen hacerse objeto la gente de campo.

Hé aquí las principales argumentaciones desarrolladas en ese artículo.

«Especialmente el labrador se beneficia de los agentes naturales que protegen sus cosechas. No hay campo que no esté protegido por ellos, que no se de cuenta de la gran cantidad de insectos que destruyen sus plantas y sus cosechas. Ahora vamos á dar una tipica idea, de cuando y cómo debe producirse la cebada de dichos aves.

Los pollos de razas comunes nacidos en Noviembre adquieren en general en Marzo su talla definitiva ó se acercan á ella y es la mejor época para cebarlos. Si se venden fijos obtienen precios bajos por la abundancia de otros pollos jóvenes nacidos más tarde y si se aguarda para cebarlos á los meses de Junio y Julio, hacen un gasto de comida inútil durante tres meses, que merma ó destruye el beneficio que su venta podría dejar. Para cobrar de Junio ó Agosto, los mejores son los pollos nacidos á mediados ó fin del verano.

Suponiendo que de los pollos nacidos en Noviembre se han secado durante los meses de Diciembre y Enero, para dedicárlos á la venta, los débiles, los más atrasados, y los que presentan un defecto cualquiera, quedarán los más ro-

que los cascos de los animales ha echado fuera.

Interin se conversara circulara dos ó tres mates de camarrón por cuyas bombillas echaban los materiales al verde uetlar brasilero, la infusión más preferida por los habitantes del campo.

La tarea continúa por largas y monótonas horas, sin tener variación mientras el sol, cada vez más hacia el Zenit, lanza sus rayos calurosos sobre la tierra sumamente calada. Es precisamente lo que se anhela para la tarea de la trilla.

Más tarde, cuando se trate de acarar, si sopla algún viento fresco que se lleve la tierra, mezclada con el grano, y las brumas desmenuzadas todo irá á pedir de boca, quedando el trigo limpio de polvo y paja, así partículas extrañas y el trabajo terminado con felicidad, pero que algún intermedio aguacero haya venido á interrumpir.

A causa del sopor que invade á los paisanos, ocasionado por el calor que produce el ardiente sol y la proximidad de la hora destinada á la siesta, languidecen las conversaciones no obstante el menudor de los cerdos y los repetidos tragos de caña.

Pero lo que á su término la tarea: bese á la alpisado, procediendo enseguida al barrido que las lumbres prácticas con grandes esricas rústicas hechas de ramas tiernas proveen aún de las hojas.

Luego avanza el trigo, tirándolo al aire, á lo alto, con grandes palas, en cuya faena invierten largo rato ocupándose en ella concienzudamente y por turno todos los concurren, hasta que resta, al fin, sobre la verde gramínea, el grueso de dorados granos, producto fecundo de la pródiga tierra que, siempre generosa, brinda el premio merecido á la afanosa labor del hombre.

Así se procedía antaño. Hoy las máquinas han desahogado las tareas pesadas.

Otra, la trilla, no es como antes, una fiesta campera: en el corral la sombra ya no vibran las cascadas de la guitarra pisadas por los dedos, no se oye el lamento de la doliente ni los airesos compases del vals.

Ahora, movida por el vapor de la trilla, lo hace todo la máquina trilladora, y el chacarero ya no invita para la tarea á sus amigos vecinos, sino que contrata peones para el trabajo.

Las afecciones costumbres ceden paso al progreso no quedando de ellas más que lejanas y melancólicas reminiscencias.

A. E. B.

buenas y precoces, los cuales convienen sobre de la labrera más económica posible para ser vendidos en los mercados de las grandes capitales, donde son requeridos por el consumo diario.

La ceba en libertad no llega al grado de engordar que se obtiene, manteniendo las aves en jaulas y alimentándolas artificialmente.

Debe empezarse por separar los machos de las hembras, para que los primeros no se peleen, ni cubran las hembras, lo cual retrasa y perjudica el engorde.

El lugar en que se tengan los pollos para la ceba ha de ser bastante espacioso, bien aireado y seco.

El ceba durará de 15 á 40 días, según la clase de pollos, según los alimentos que se empleen y el grado de gordura que se les quiera dar.

El criador de aves debe procurar buscar para el engorde, aquellas que accidentalmente, por circunstancias de lugar resultan más económicas: restos de mesa y de cocina de hoteles y colégios, restos de fábricas de pastas, quesos y conservas, etc.

En muchos casos puede resultar económica y engordar pronto y bien los animales la siguiente composición: patatas 45 á 60 %, verdura 10 %, y el resto harina de maíz ó habas y porotos, materias ricas en principios nitrogenados, el todo cocido en un líquido formado de agua y leche desnatada en partes iguales.

Se puede dar á los pollos tres comidas diarias, procurando hacerlo en proporción que sobre alimento de cada comida.

La primera y segunda comida deben ser siempre alimentos cocidos y la última, cuando los animales se retiran, puede ser de granos, como el maíz ó otros que puedan obtenerse á un precio módico.

El último número de "Prácticas Modernas" que se publica en la Coruña (España), trae un interesante artículo tendiente á defender, en forma novedosa, á las arañas de la persecución de que suelen hacerse objeto la gente de campo.

Hé aquí las principales argumentaciones desarrolladas en ese artículo.

«Especialmente el labrador se beneficia de los agentes naturales que protegen sus cosechas. No hay campo que no esté protegido por ellos, que no se de cuenta de la gran cantidad de insectos que destruyen sus plantas y sus cosechas. Ahora vamos á dar una tipica idea, de cuando y cómo debe producirse la cebada de dichos aves.

Los pollos de razas comunes nacidos en Noviembre adquieren en general en Marzo su talla definitiva ó se acercan á ella y es la mejor época para cebarlos. Si se venden fijos obtienen precios bajos por la abundancia de otros pollos jóvenes nacidos más tarde y si se aguarda para cebarlos á los meses de Junio y Julio, hacen un gasto de comida inútil durante tres meses, que merma ó destruye el beneficio que su venta podría dejar. Para cobrar de Junio ó Agosto, los mejores son los pollos nacidos á mediados ó fin del verano.

Suponiendo que de los pollos nacidos en Noviembre se han secado durante los meses de Diciembre y Enero, para dedicárlos á la venta, los débiles, los más atrasados, y los que presentan un defecto cualquiera, quedarán los más ro-

que los cascos de los animales ha echado fuera.

Interin se conversara circulara dos ó tres mates de camarrón por cuyas bombillas echaban los materiales al verde uetlar brasilero, la infusión más preferida por los habitantes del campo.

La tarea continúa por largas y monótonas horas, sin tener variación mientras el sol, cada vez más hacia el Zenit, lanza sus rayos calurosos sobre la tierra sumamente calada. Es precisamente lo que se anhela para la tarea de la trilla.

Más tarde, cuando se trate de acarar, si sopla algún viento fresco que se lleve la tierra, mezclada con el grano, y las brumas desmenuzadas todo irá á pedir de boca, quedando el trigo limpio de polvo y paja, así partículas extrañas y el trabajo terminado con felicidad, pero que algún intermedio aguacero haya venido á interrumpir.

A causa del sopor que invade á los paisanos, ocasionado por el calor que produce el ardiente sol y la proximidad de la hora destinada á la siesta, languidecen las conversaciones no obstante el menudor de los cerdos y los repetidos tragos de caña.

Pero lo que á su término la tarea: bese á la alpisado, procediendo enseguida al barrido que las lumbres prácticas con grandes esricas rústicas hechas de ramas tiernas proveen aún de las hojas.

Luego avanza el trigo, tirándolo al aire, á lo alto, con grandes palas, en cuya faena invierten largo rato ocupándose en ella concienzudamente y por turno todos los concurren, hasta que resta, al fin, sobre la verde gramínea, el grueso de dorados granos, producto fecundo de la pródiga tierra que, siempre generosa, brinda el premio merecido á la afanosa labor del hombre.

Así se procedía antaño. Hoy las máquinas han desahogado las tareas pesadas.

Otra, la trilla, no es como antes, una fiesta campera: en el corral la sombra ya no vibran las cascadas de la guitarra pisadas por los dedos, no se oye el lamento de la doliente ni los airesos compases del vals.

Ahora, movida por el vapor de la trilla, lo hace todo la máquina trilladora, y el chacarero ya no invita para la tarea á sus amigos vecinos, sino que contrata peones para el trabajo.

Las afecciones costumbres ceden paso al progreso no quedando de ellas más que lejanas y melancólicas reminiscencias.

A. E. B.

Montevideo, Octubre de 1902.

La ceba de los pollos

Nos hemos ocupado en esta misma sección de demostrar la importancia que presta de dedicar especial atención á la cría de pollos para ventureros criados. Ahora vamos á dar una tipica idea, de cuando y cómo debe producirse la cebada de dichos aves.

Los pollos de razas comunes nacidos en Noviembre adquieren en general en Marzo su talla definitiva ó se acercan á ella y es la mejor época para cebarlos. Si se venden fijos obtienen precios bajos por la abundancia de otros pollos jóvenes nacidos más tarde y si se aguarda para cebarlos á los meses de Junio y Julio, hacen un gasto de comida inútil durante tres meses, que merma ó destruye el beneficio que su venta podría dejar. Para cobrar de Junio ó Agosto, los mejores son los pollos nacidos á mediados ó fin del verano.

Suponiendo que de los pollos nacidos en Noviembre se han secado durante los meses de Diciembre y Enero, para dedicárlos á la venta, los débiles, los más atrasados, y los que presentan un defecto cualquiera, quedarán los más ro-

que los cascos de los animales ha echado fuera.

Interin se conversara circulara dos ó tres mates de camarrón por cuyas bombillas echaban los materiales al verde uetlar brasilero, la infusión más preferida por los habitantes del campo.

bre ha declarado una guerra de exterminio á las arañas.

«Ninguna araña no vive en paraiso de los animales domésticos. Su alimento principal lo constituyen las moscas, las mariposas, los pulgones y los gusanos de diversos colores; por lo tanto, son inmensamente útiles á la agricultura y al hombre en general. Por destruir una cantidad considerable de insectos que hacen merma á las cosechas y transmiten ciertas enfermedades contagiosas entre los animales y la especie humana.

«Es necesario hacer desaparecer ese ridículo prejuicio de considerar la araña como un insecto asqueroso y peligroso, pues, es por el contrario, en extremo hermosa é interesante, en extremo útil.

«Igual cosa se pasó con la peja comidora de trigo.

«Los insectos colocados en arena seca permanecieron con perfecto estado, pero con retardo en la maduración.

No obstante, seguro es que ese método es el mejor cuando se quiere conservar fruta durante mucho tiempo ó hacerla soporoso un largo tiempo, como por ejemplo el de Egipto.

«Antes de colocarla en la arena conviene ponerla en papel de seda.

El aire comprimido

«Parece que algunas compañías de ferrocarriles emplean el aire comprimido de una manera que revisa cierta novedad, según anuncia el "Railway News". Cuando las cargas de algodón se llevan á la costa, existe siempre peligro de que el material sea indolable por algún deterioro á causa de las chispas de las locomotoras, y para evitar que esto suceda, las calderas de aquellas se llenan de aire comprimido, que toma el puesto del vapor y ejecuta sus funciones. Un tren de carga de varios miles de balas de algodón, puede ser arrastrado por estas locomotoras á razón de doce millas por hora, aunque no se emplea fuego al hacer la función.

«El último número de "Prácticas Modernas" que se publica en la Coruña (España), trae un interesante artículo tendiente á defender, en forma novedosa, á las arañas de la persecución de que suelen hacerse objeto la gente de campo.

Hé aquí las principales argumentaciones desarrolladas en ese artículo.

«Especialmente el labrador se beneficia de los agentes naturales que protegen sus cosechas. No hay campo que no esté protegido por ellos, que no se de cuenta de la gran cantidad de insectos que destruyen sus plantas y sus cosechas. Ahora vamos á dar una tipica idea, de cuando y cómo debe producirse la cebada de dichos aves.

Los pollos de razas comunes nacidos en Noviembre adquieren en general en Marzo su talla definitiva ó se acercan á ella y es la mejor época para cebarlos. Si se venden fijos obtienen precios bajos por la abundancia de otros pollos jóvenes nacidos más tarde y si se aguarda para cebarlos á los meses de Junio y Julio, hacen un gasto de comida inútil durante tres meses, que merma ó destruye el beneficio que su venta podría dejar. Para cobrar de Junio ó Agosto, los mejores son los pollos nacidos á mediados ó fin del verano.

Suponiendo que de los pollos nacidos en Noviembre se han secado durante los meses de Diciembre y Enero, para dedicárlos á la venta, los débiles, los más atrasados, y los que presentan un defecto cualquiera, quedarán los más ro-

que los cascos de los animales ha echado fuera.

Interin se conversara circulara dos ó tres mates de camarrón por cuyas bombillas echaban los materiales al verde uetlar brasilero, la infusión más preferida por los habitantes del campo.

La tarea continúa por largas y monótonas horas, sin tener variación mientras el sol, cada vez más hacia el Zenit, lanza sus rayos calurosos sobre la tierra sumamente calada. Es precisamente lo que se anhela para la tarea de la trilla.

Más tarde, cuando se trate de acarar, si sopla algún viento fresco que se lleve la tierra, mezclada con el grano, y las brumas desmenuzadas todo irá á pedir de boca, quedando el trigo limpio de polvo y paja, así partículas extrañas y el trabajo terminado con felicidad, pero que algún intermedio aguacero haya venido á interrumpir.

A causa del sopor que invade á los paisanos, ocasionado por el calor que produce el ardiente sol y la proximidad de la hora destinada á la siesta, languidecen las conversaciones no obstante el menudor de los cerdos y los repetidos tragos de caña.

Pero lo que á su término la tarea: bese á la alpisado, procediendo enseguida al barrido que las lumbres prácticas con grandes esricas rústicas hechas de ramas tiernas proveen aún de las hojas.

Luego avanza el trigo, tirándolo al aire, á lo alto, con grandes palas, en cuya faena invierten largo rato ocupándose en ella concienzudamente y por turno todos los concurren, hasta que resta, al fin, sobre la verde gramínea, el grueso de dorados granos, producto fecundo de la pródiga tierra que, siempre generosa, brinda el premio merecido á la afanosa labor del hombre.

Así se procedía antaño. Hoy las máquinas han desahogado las tareas pesadas.

Otra, la trilla, no es como antes, una fiesta campera: en el corral la sombra ya no vibran las cascadas de la guitarra pisadas por los dedos, no se oye el lamento de la doliente ni los airesos compases del vals.

Ahora, movida por el vapor de la trilla, lo hace todo la máquina trilladora, y el chacarero ya no invita para la tarea á sus amigos vecinos, sino que contrata peones para el trabajo.

Las afecciones costumbres ceden paso al progreso no quedando de ellas más que lejanas y melancólicas reminiscencias.

GRAN EXITO!!

Mejoramiento y conservación de la vista

Con los lentes y anteojos de los renombrados

CRISTALES DEL D^R FRENCH

(DE LA «OPTICAL CO» DE NUEVA YORK)

Unicos y exclusivos representantes en el Rio de la Plata

BRUSONI Y LASCANO.-18 de Julio, N.º 18

Esta casa remite a cualquier punto del país, por UN PESO, uno de dichos anteojos, con arreglo al número indicado, ó edad del paciente. Los mismos cristales sobre armazón fino a \$ 2; enchapados en oro a \$ 3 y montados en oro a \$ 6.

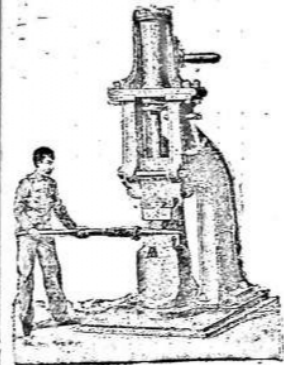
18 DE JULIO NUMERO 18, CASI ESQ. ANDES



DOCTOR FRENCH

LA NACIONAL

1.ª Fábrica á vapor de herrajes para vehículos
De Silva Hermanos



Casa especial en la fabricación de manojos de todas clases, grilletas surtidas para carros, tornillos para frenos, ejes para máquinas de recalar, marroñes de 15 á 25 kilos para poner bujes, etc.

Los fabricantes de rodillos, establecidos en carpas, pueden adquirir ejes, por menos de lo que costaría el carbón puesto en su casa para ese objeto. (Pidan listas de precios).

Ventas al contado
MONTEVIDEO

Se fabrican ejes sobre medida para carros y jardineras

Vino de Quina con Fosfatos

Formula del Doctor PARODI

TONICO, NUTRITIVO, FORTIFICANTE

MARCA REGISTRADA

Recomendado en los casos de

Anemia, Escrofulas, Raquitismo
y la Palidez general de la Piel

Deposito: Drogueria y Farmacia de ROCH, CAPDEVILLE, JAHN y Cia.
Calle Cerrito, 267-69-71. MONTEVIDEO.

Salvar los Niños! LA LECHE DE MAGNESIA DE PHILLIPS

Es el Mejor Remedio para
la Diarrea Acida.
la Acidez de Estomago.
la Constipación.
la Orina Irritante.
las Erupciones de la Piel.
las Irritaciones de la Boca.
las Quemaduras de agua.
hirviendo, o por otra causa.

en los Niños.

Es Inofensiva y Grata al Paladar.

La recetan los principales Médicos y Dentistas.

Fabricada solamente por THE CHAS. H. PHILLIPS CHEMICAL CO.,
Quebec-Pharmaceuticals, NEW YORK.



Curación rápida, segura de toses y resfriados, mediante las PILDORAS DE CREOSOTINA

que se hallan en todas las buenas farmacias de la República

PASTILLAS
LACTUARIOS DIGESTIVOS
Para la tos, resfriados, ronqueros, dolores de garganta y pecho
Cada caja trae 6 pastillas buenas.
BOTICA DEL GLOBO
CALLE 18 DE JULIO 18 - MONTEVIDEO

Taller de herrería

"LA ARMONIA"

De Pablo Crosta (hijo) Calle Rondon 208. Fábrica de marcos para cuadros. Se fabrican cocinas económicas y todo trabajo perteneciente al ramo. Se hacen letras, alios y números grabados en hierro, de cualquier tamaño para marcar á fuego.

Bodega Uruguaya

DE PEDRO REBOUR

AVENIDA BONDARI 433-441 - MONTEVIDEO

Profilaxia ganadera

El específico Le Sauveteur

Para la erradicación radical del gusano del bazo que produce la maldad ó mancha de las ovejas. Único representante en la República Oriental del Uruguay y Argentina.



LUIS ESTEVAN

CALLE AGRAICADA 500. MONTEVIDEO

Secundario: Departamento de la Colonia

"Fuentes del Estero"

JUAN I. ESTEVAN

Agua Americana

INOFENSIVA

VERDADERO TONICO QUEMADO DEL CABELLO

Después de un colorido primitivo, repone las sales químicas perdidas por la falta de vitalidad; su acción es lenta y segura, jamás falla, da vigor al bulbo capilar fortificando la cabellera; es verdaderamente inofensiva, nunca produce irritabilidad de la piel, no mancha ni ocasiona erupciones, destruye la caspa.

MODO DE APLICAR LA LEGITIMA AGUA AMERICANA

Antes de comenzar su uso, es indispensable lavar los cabellos ó barba, con el agua de carbonato de soda, para destruir la grasa natural en ellos, después aplíquese una vez al día con un pequeño cepillo, tratando que sean bien embudados hasta en el nacimiento cuando se hayan obtenido los efectos deseados (6 á 10 días de uso continuado), tendrá espesada una ó dos veces por semana para conservar la coloración adquirida.

LA VERDADERA AGUA AMERICANA (TINTO QUINCE), usada con las precauciones indicadas, dará siempre un resultado muy satisfactorio con tanto alguno.

Juan River y Cia

Manufacturing Chemist. New-York.

El secreto de la belleza...

ESTÁ EN EL USO DE LA

CREMA LIQUIDA DE MIEL Y ALMENDRAS

Esta que por la doble influencia de sus componentes en perjuicio del color, devorados y rejuvenecidos. Principios: Farmacia y Drogueria de Heise y Cia., Avenida 18 de Julio esq. Rio Negro y Farmacia "El Condor", Durazno esq. Tacuarembó.

Bazar Enciclopédico

ARTICULOS DE MENAJE EN GENERAL

PRECIO FIJO

Calle Uruguay, 149 á 154

(Entre Convención y Arce)

MONTEVIDEO

José María Esteve

IMPORTADOR

Oportun, jerez, cognac, rhum, whisky, licor, ginebra, champagne, etc., etc.

CALLE CÁMARAS 96. - MONTEVIDEO

33 AÑOS de existencia

Cuentan los bazares de Tristly, el primer ejemplo y será el último, por lo que vale decir que van siempre al sur los bazares de moda para las familias y surgen, siendo los primeros en su género por estar divididos en cuatro secciones, en el orden siguiente:

1.ª sección.—Fantasías para regalos desde \$ 0.50 hasta \$ 50.

2.ª sección.—Juguetería recibida directamente, que por la variedad y precios llaman la atención de los niños en beneficio de los pobres caritativos.

3.ª sección.—Cuchillos para sala, comedor, etc., desde \$ 0.50 por hasta \$ 10.

4.ª sección.—Para novios: Lanzas, porcelanas, cristalería, vajillas y todo arte necesario al hogar, como ser: jarras de boca decoradas, 50 piezas, \$ 7; los mismos de 85 piezas, \$ 12; baterías de cocina, 26 piezas, \$ 8; cubiertos de aluminio, 26 piezas, \$ 8.50; juegos lavatorio, bandejas, quincallería, etc., etc.

Casa matriz: San José 71 al 77

SECCION 18 DE JULIO: 414 al 416

Fábrica Nacional

de fuegos artificiales á la europea

Viuda de Molledo

Surtido completo de todas clases de artificios. — Precios equitativos. Se atienden pedidos de campaña.

Telefónos: "De Montevideo" 57

140—ORILLAS DEL PLATA—140

MONTEVIDEO

Descubrimiento científico

Único sistema de dolo para la extracción de dolo: "de dolo, destruyendo los más rigurosos y victoriosos adaptaciones antígenas."

D.ª JULIO LORENZO

DENTISTA QUINCE

Consultorio, Calle Colombia, 116 — Montevideo

SAPOL
Este bálsamo jamás se endurece, cubre la mayor parte de las lesiones de la piel, destruyendo los más rigurosos y victoriosos adaptaciones antígenas. Es el único bálsamo que jamás se endurece, cubre la mayor parte de las lesiones de la piel, destruyendo los más rigurosos y victoriosos adaptaciones antígenas. Es el único bálsamo que jamás se endurece, cubre la mayor parte de las lesiones de la piel, destruyendo los más rigurosos y victoriosos adaptaciones antígenas.

Casa importadora

JOAQUIN MARTIN y Cia

CALLE 25 DE AGOSTO 73

Reciben el famoso tipo Eduardo VII y Opere

visión de Jerez, Cognac, Whisky, etc.

TODOS LOS ARTICULOS LLEVAN LA MARCA "MOLINO"

JACINTO VALENTE

MECANICO

Especialidad en reparaciones de máquinas de coser, de imprenta, de escribir, de punter, de perforar y fundadoras. En el cargo de instalaciones completas de máquinas de vapor, á gas, reparaciones de autos, móviles, etc., etc.

52, CALLE PATRIBUS 52. — MONTEVIDEO

FRATTINI Y PERRETTI

Taller de confección de ropa blanca para hombre en general. Trabajos sobre medida á precios equitativos. Se confeccionan abrigos para señoras. Se hacen corbatas, pañuelos y vestidos de campaña.

Se atienden pedidos de campaña.

CALLE MONTIVIO, 252. — MONTEVIDEO

CENTRO RURAL

Casa de remates y comisiones

DE RAUL B. GÓMEZ

67-CALLE CUARRIM-67

Venta de campos, casas, terrenos, muebles, carruajes, y mercaderías. Venta permanente de reproductores en general, caballos de tiro y silla. Buena mantención y esmero cuidado. Anticipamos cualquier cantidad de dinero sobre ventas á efectuarse. Hay carneros y cecinas Lincoln importados de Inglaterra.

Carneros Rambouillet importados de la Argentina adquiridos en la Exposición Nacional Argentina y de la cabana "Las Acacias". Toros Durham de los primeros Establecimientos de la República.

TELÉFONICA MONTEVIDEO. 471. CORDÓN

LA ELÉCTRICA

Empresa de instalaciones eléctricas de Giffi, Regusci, y Vouminot. Se ha instalado definitivamente en su cómodo y nuevo local. 18 DE JULIO 65, ESQUINA CONVENCION.

FLUIDO DE CREOLINA

Es el remedio mejor y más conveniente PARA CURAR LA SARNA, no es venenoso ni mancha; fortifica las raíces de la lana y da salud á los animales.

Es el Remedio preferido en todas las Cabanas para curar los animales de raza.

Se usa además con gran éxito para curar heridas, lómbres, aftosa, tristeza, garrapatas, bichera, enfermedades de la piel, etc., etc.

UNGÜENTO de Creolina

Lo mejor que existe para curar toda clase de heridas, tumores, inflamaciones, bicheras y pascos.

Clase especial para curar la manquera en las ovejas.

JABÓN de Creolina

Cura las enfermedades de la piel, caspa, etc.

Un baño con este jabón es el remedio higiénico más grandioso.

(Es indispensable pedir solamente Creolina marca "LA BUENA ESTRELLA", por las muchas imitaciones que han aparecido no dan ningún resultado)

STRAUCH & C.ª

MONTEVIDEO

INSTITUTO ORTOPÉDICO DE CARLOS BEHRENS

CALLE COLONIA, 30.-Montevideo

Construcción y aplicación de braqueros sin elástico de metal; privilegiados en esta República y la Argentina, garantizados de detener la hernia (quebradura) sin molestia ninguna, ni acostado, ni en pie, ni montando á caballo, se han curado muchos quebrados con mi braquero y para probar, tengo de muchos, los nombres y sus direcciones á disposición del interesado.

Corsets ortopédicos para curar la joroba y deformaciones del cuerpo en general.

Piernas y brazos artificiales, aparatos para enderezar las piernas y pies.

Pajas higiénicas para las diversas enfermedades del vientro y para adagazarse etc., etc.

Todos estos aparatos son gratuitos por su oficina.

Las señoras serán atendidas por personas de su sexo.

Muchos certificados médicos están á disposición del interesado. Pidan folletos que se mandarán gratis.

Carlos Behrens.

Ortopédico.

LA PROPAGANDA

Empresa editora de periódicos departamentales y de publicidad

Establecimiento tipográfico montado con elementos de primer orden, procedentes de casas europeas y norteamericanas. Se sirve con puntualidad todo pedido que se haga de la capital y campaña. Teléfonos: LaUruguay y Coeprativa.

OFICINAS:
CALLE COLONIA, 92
— MONTEVIDEO —

CREOLINA Manchester



El mejor
desinfectante
antiséptico
y garrapaticida .

Aprobado por la Dirección de Ganadería
de la República Argentina

PREMIADO EN LA EXPOSICION INTERNACIONAL DE HIGIENE
DE BUENOS AIRES

El más acreditado

en el Río de la Plata

Único Agente en el Uruguay

Ricardo Algorta

25 DE MAYO, 371
MONTEVIDEO

Todas las marcas de este antiséptico están registradas, y se perseguirá a los falsificadores con todo el rigor que acuerda la ley.

AVISOS

Panadería La Especial

DE SANTIAGO ACOSTA
CALLE YÍ N.º 32
MONTEVIDEO

PEN, GALLETAS, BIZCOCHOS, BAKINA, ETC.
Los productos de esta casa son elaborados con esmero y uso empleando materias de primera calidad.

Aux Beaux Arts

Gran taller artístico e industrial a vapor
DE FRANCISCO VITTONI

Grabados sobre vidrio y cristales, pinturas a fuego sobre loza, porcelana de todo género, vidrios opacos y traslucidos, vitrales artísticos para iglesias, pautas industriales, etc. Se hacen vidrios y cristales de todas clases. Chapas, alitas, molduras de vidrio y de cristal.
CALLE EJIDOSO, ENTRE MERCEDES Y COLONIA
MONTEVIDEO

ESTANCIA SANTA SEXTA

ESTACIÓN CANELONES

De Pedro S. Casaravilla Vidal

Hay permanentemente en venta animales de lechería de las razas suizas, holandesas y Durham. Alfalfa y forrajes en general. Aves de varias clases.

Este establecimiento cuenta con un depósito en «Carreta Quemada», San José, denominado «Santa Herminia».

EL PORVENIR

Relojería Platería y Joyería

DE PEDRO PÉREZ Y ALVAREZ

Surtido completo de relojería alhajas y artículos de platería

Florida 37, Plaza 18 de Julio

GUADALUPE.

FOTOGRAFIA del INDIO

CALLE AMPEY ESQUINA 18 DE JULIO-MONTEVIDEO

TODOS LOS DOMINGOS

En la chacra de San Isidro se sacan retratos a los mismos precios de Montevideo.

Fábrica á vapor de cajas de cartón

FRATTINI Y C.

Calle Juncal, 134 — (Bajos del Palacio de Pons)

Casa especial en la confección de estuches de gran fantasía, para joyerías y bazares; cajas para loterías, modisterías, confiterías, tiendas etc. etc. Se atienden pedidos de campaña. Teléfono: La Uruguaya.

Gran almacén, tienda, ferretería,
barraca y depósito de frutos —

De Luis Sopena - San Ramón

En este establecimiento encontrarán los interesados los mejores artículos de los ramos que contiene.

Teléfono: La Uruguaya

Banco de la República O. del Uruguay SUCURSAL CANELONES OPERACIONES

COBRA:
Cuentas corrientes á oro 9
Cuentas corrientes á plata 8
Descuentos en vales amortizables 8
Descuentos en vales á plazo fijo 7
Descuentos en vales con dos firmas 7
Descuentos en vales á plata 7
Préstamos hipotecarios con amortización anual del 20% 8

ARONA:
Cuentas corrientes á oro 1
Caja de ahorros 3
Depósito á premio 3
Depósito á plazo fijo de 3 meses 3
Depósito á plazo fijo de 6 meses 4
Depósito á plazo fijo de mayor plazo 4
Cuentas corrientes á plata no abona interés.
Cuentas corrientes garantidas, tipo convencional,

Guadalupe, Noviembre 1.º de 1904.

Hóras: 8 á 11 y 2 á 4

El Gerente

BARRACA DE MADERAS

Y ARTÍCULOS DE CONSTRUCCIÓN

Acopio y Depósito de frutos del país.—Salazón de cueros: de

MIGONE Y C.

Surtido permanente de maderas de todas clases, alambres en general, portland, pinturas, vidrios, puntas de París, fierro galvanizado para techos, y toda clase de artículos para construcciones, que vendemos á los mismos precios que las barracas de Montevideo.

Se compran frutos del país, alfalfa, cueros, etc., etc.

FRENTE Á LA ESTACIÓN DEL FERROCARRIL.—CANELONES

COCHERIA

DE 3000

Hackenbruch é Ynsiburo

Servicio á todas horas del día y de la noche. Precios sin competencia. Teléfonos La Uruguaya.

GUADALUPE

EL AMERICANO

Almacén de comestibles y bebidas

DE ANTONIO CASTANETTO Y C.

Surtido completo de legumbres, cristales, porcelanas, flores, ramos nacionales y extranjeros, y toda clase de comestibles.

Será para muchos un visible alivio el hecho de que podemos vender baratos artículos de excelente calidad y por consiguiente de las mejores variedades. El secreto está en que

"EL AMERICANO"

Adquiere sus artículos en grandes partidas, directamente, por consiguiente, en aquel caso. Consultase ahora los precios corrientes y ofrezcamos, que por sí solos bastan á convencer á cualquiera.

RIVERA, 115 y PEREYRA, 4, frente á la estación del tren de los Pósitos